

# Hoja de Lunes

ORGANO DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA DE BURGOS. Teléfonos, 1280 y 2015. Apartado, 46. Burgos. Año VII. Núm. 449. 17 de Septiembre de 1956. 80 céntimos.

## Memorable jornada patriótica y de adhesión a S. E. el Jefe del Estado, en La Coruña y Malpica

### El Caudillo presidió la inauguración de la nueva Escuela de Náutica, el hogar infantil "Calvo Sotelo" y una Casa del Pescador, asistiendo asimismo, a la entrega de créditos a las gentes del mar de Galicia

### Impuso la medalla de sufrimiento en el Trabajo, a un veterano pescador que perdió en naufragio a sus cuatro hijos varones

La Coruña. — A la una en punto de la mañana terminó la sesión de fuegos de artificio celebrada en la plaza de María Pita y presenciada por S. E. el Jefe del Estado con su esposa, ministros y otras personalidades desde el Palacio municipal.

El Caudillo fue objeto de entusiastas ovaciones y vítores al aparecer en el vestíbulo del Palacio municipal para ocupar el vehículo que había de conducirlo a su residencia veraniega. Sus Excelencias fueron despididos por los ministros, autoridades coruñesas y otras personalidades asistentes a la comedia.

El coche que conducía al jefe del Estado y su esposa se abrió marcha lenta por la plaza de María Pita, Avenida de la Marina y de los Cantones, siendo subrayado su paso por constantes ovaciones y vítores, que había de reproducirse también en todos los lugares del trayecto, al paso de la comitiva oficial hacia el Pazo de Melrás.—Cifra.

**INAUGURACION DE LA ESCUELA DE NAUTICA Y EL HOGAR CALVO SOTELO**

La Coruña. — S. E. el Jefe del Estado acompañado de su esposa ha presidido a mediodía la solemne ceremonia inaugural de la nueva Escuela de Náutica de La Coruña y el Hogar "Calvo Sotelo" institución de la Diputación provincial, destinada a las atenciones de los niños acogidos en su beneficencia.

Ambas edificaciones se hallan situadas en la zona de la ciudad escolar "Generalísimo Franco".

En primer lugar, el jefe del Estado inauguró la Escuela de Náutica y Máquinas, a donde llegó alrededor de las doce y diez del mediodía. Era esperado por el ministro de Obras Públicas, subsecretario de la Marina Mercante, Cardenal arzobispo de Santiago de Compostela, capitán general del Departamento Marítimo de El Ferrol del Caudillo, delegado nacional de Sindicatos, autoridades coruñesas y otras representaciones, así como por el director de la Escuela y el claustro de profesores.

Al descender del coche el Generalísimo pasó revista a las fuerzas encargadas de rendir honores. En las inmediaciones, se había congregado gran cantidad de público, que tributo al jefe del Estado una calorosa acogida. En otros coches, llegaron el ministro de Comercio, señor Arburúa; jefes de las Casas Militar y Civil, y segundo jefe de la Casa Civil. Después de pasar revista a las fuerzas que rendían honores, el Caudillo acompañado por las autoridades penetró en el edificio.

En uno de los salones, el Cardenal Quiroga Palacios procedió a la bendición de los locales. Seguidamente, el Generalísimo, acompañado de su esposa y demás personalidades se trasladó a las instalaciones y fue recibiendo explicaciones del funcionamiento de la misma. El presupuesto de construcción de dicho trayecto, la masa de pública ocho millones de pesetas.

Terminado el acto inaugural de la Escuela, el Generalísimo, acompañado de su esposa, ministros y demás personalidades se trasladó al "Hogar Calvo Sotelo", distante unos cien metros. En dicho trayecto, la masa de público que había ido engrosando, tributo al jefe del Estado una calorosa salva de aplausos. Ante el Hogar esperaban la Diputación provincial en pleno con su presidente; el duque de Calvo Sotelo, primogénito del promártir de la Cruzada, en representación de su madre, la viuda de Calvo Sotelo; los cuarenta alcaldes de los Ayuntamientos de la provincia y otras autoridades.

Después de ser cumplimentado por las autoridades y personalidades el Caudillo presidió la ceremonia de bendición del nuevo hogar, en la que ofició también el Cardenal arzobispo de Santiago. Seguidamente, el jefe del Estado se dirigió a la capilla, en donde la capilla polifónica "El Eco", entonó unas composiciones religiosas. Acto seguido el Caudillo hizo un recorrido por el nuevo hogar. Este establecimiento constituye una empresa de beneficencia provincial. En los trabajos de construcción se han utilizado cantidades de las recaudadas por las Apuestas Mutuas de Obreros y Empleados. El total de las obras se ha cifrado en diez y seis millones de pesetas. El edi-

así como muchachos del Frente de Juventudes de la escuela de Capacitación Agrícola de Bastiaqueiro. Seguidamente el Generalísimo, acompañado de su esposa y demás personalidades, pasó al salón de actos y ocupó el estrado principal. El presidente de la Diputación pronunció un discurso en el que expresó su agradecimiento por la presencia del Generalísimo Franco en el "Hogar Calvo Sotelo". A continuación, S. E. el Jefe del Estado declaró inaugurado el "Hogar".

Después, el Generalísimo Franco y su esposa abandonaron el edificio, mientras la banda de las (Pasa a tercera página)

## El Generalísimo entusiásticamente aclamado por generales, jefes y oficiales en el campamento de Parga

La Coruña. — Después de los ejercicios militares realizados el sábado en el campamento de Parga, el Caudillo se reunió en acto íntimo de camaradería castrense con generales, jefes y oficiales.

Tras unas palabras del ministro del Ejército y del capitán general de la VIII región, S. E. pronunció un breve discurso. Al levantarse a hablar el jefe del Estado, fue aclamado por todos los presentes puestos en pie con verdadero empujamiento y entusiasmo. Los gritos de Franco, Franco, salían sin cesar de todas las gargantas y este mismo entusiasmo, en medio de un ambiente de indescriptible emoción, reinó en todo el acto, siendo objeto el Generalísimo durante su discurso de constantes muestras de adhesión y fervor subrayadas cuando se refirió a las virtudes de nuestro Ejército.

## China roja reitera su alianza con la URSS y ofrece una "pacífica coexistencia"

Tokio. — La comisión central del partido comunista chino ha facilitado una declaración en la que reitera la alianza de China roja con la Unión Soviética, al mismo tiempo que ofrece "una pacífica coexistencia" y relaciones diplomáticas con Estados Unidos.

Liu Chao Chi, segundo jefe del partido comunista chino, dio lectura al informe en una de las reuniones del Congreso del partido.

"Nuestro país —dice— está dispuesto a establecer relaciones diplomáticas normales con cualquier nación. Deseamos una coexistencia pacífica con Estados Unidos".

Afirmó también que el primer plan quinquenal que terminará en 1957 permitirá el aumento de la producción industrial china con un 90,3 por 100; en el segundo plan quinquenal previsto que termina en 1962 se conseguirá un

## Piden sea declarado dogma de Fe "La Mediación universal de la Santísima Virgen María"

### Acuerdo de los educadores Católicos de América que asisten al VI Congreso Interamericano

Santiago de Chile. — Los educadores católicos de América acordaron que debe intensificarse la orientación social de la enseñanza, modificando incluso los programas de Historia, Ciencias Sociales y Religión, con el fin de proporcionar a los alumnos un contacto real con el mundo que los rodea.

El VI Congreso Interamericano de Educación Católica continúa trabajando activamente, en la aprobación de las diversas ponencias. El certamen será clausurado hoy, pero las conclusiones finales no serán conocidas hasta dentro de unos días, cuando queden redactadas.

El Congreso también recomendó la creación de escuelas normales católicas en todos los países para dar de ellas "una definitiva orientación social cristiana y del sentido apostólico de la misión docente".

También el Congreso hizo llegar al Papa Pío XII el anhelo de que sea declarado dogma de Fe "La mediación universal de la Santísima Virgen María".

## DOS MUJERES ESPAÑOLA A UN CONGRESO CATOLICO EN MEXICO

Méjico. — En el Congreso de la Unión Mundial de Organizaciones Católicas Internacionales, que se va a celebrar en la capital mexicana, tomarán parte las españolas señorita María del Pilar Bellosillo, presidenta del Consejo Superior de las Mujeres de Acción Católica, y la señorita Carmen Wirth, miembro de la citada organización.—Efe.

## Tres muertos y más de cincuenta heridos al caer por un barranco un autocar lleno de viajeros

Valledad. — Entre los pueblos de Cojeces del Monte y Torrescárcel, en los términos de esta provincia y la de Cullar, en la de Segovia, se ha producido un grave accidente de autocar que ha costado la vida a tres personas y en el que más de cincuenta han resultado heridas de mayor o menor gravedad.

Un autocar que había salido de Palencia con viajeros para asistir a las fiestas celebradas hoy en la ermita de Hmar, al llegar a una pendiente y al perder por fallo de los frenos, se precipitó por un barranco de unos quinientos metros de altura. El autocar quedó completamente destruido y se desprendió el techo del mismo, con lo que varios de los viajeros al salir despedidos se libraron de una muerte cierta.

Un grupo de heridos de menor gravedad de traslado al pueblo de Torrescárcel, desde donde pidió ayuda al Gobierno civil de Valladolid. De este capital salieron el gobernador provincial de la Diputación, delegado provincial de Sanidad y el Dr. Zepalero, que con toda prontitud llegaron al lugar del suceso.

La asistencia de los cuatro médicos hizo que muchos de los heridos pudieran salvarse, y se tomaron inmediatamente toda clase de medidas y practicaron las primeras curas.

Alrededor de las tres de la tarde, llegaron los primeros heridos a Valladolid, que fueron internados en la residencia "Onésimo Redondo", del Seguro de Enfermedad.

Poco antes de terminar el primer tiempo del partido de fútbol que se jugaba en esta capital fue sacada una pizarra en la que se pidió la presencia de los médicos del Seguro de Enfermedad que, poco después, se congregaban con gran celeridad en aquel centro sanitario, para dar comienzo

## Graves inundaciones en Cervera del Río Alhama

Valledad. — Entre los pueblos de Cojeces del Monte y Torrescárcel, en los términos de esta provincia y la de Cullar, en la de Segovia, se ha producido un grave accidente de autocar que ha costado la vida a tres personas y en el que más de cincuenta han resultado heridas de mayor o menor gravedad.

Un autocar que había salido de Palencia con viajeros para asistir a las fiestas celebradas hoy en la ermita de Hmar, al llegar a una pendiente y al perder por fallo de los frenos, se precipitó por un barranco de unos quinientos metros de altura. El autocar quedó completamente destruido y se desprendió el techo del mismo, con lo que varios de los viajeros al salir despedidos se libraron de una muerte cierta.

Un grupo de heridos de menor gravedad de traslado al pueblo de Torrescárcel, desde donde pidió ayuda al Gobierno civil de Valladolid. De este capital salieron el gobernador provincial de la Diputación, delegado provincial de Sanidad y el Dr. Zepalero, que con toda prontitud llegaron al lugar del suceso.

La asistencia de los cuatro médicos hizo que muchos de los heridos pudieran salvarse, y se tomaron inmediatamente toda clase de medidas y practicaron las primeras curas.

Alrededor de las tres de la tarde, llegaron los primeros heridos a Valladolid, que fueron internados en la residencia "Onésimo Redondo", del Seguro de Enfermedad.

Poco antes de terminar el primer tiempo del partido de fútbol que se jugaba en esta capital fue sacada una pizarra en la que se pidió la presencia de los médicos del Seguro de Enfermedad que, poco después, se congregaban con gran celeridad en aquel centro sanitario, para dar comienzo

# Norteamérica dispuesta a ayudar a los países cuyos barcos tengan que desviarse de Suez

## Satisfacción de Nasser y nuevo anuncio de que «responderá a la fuerza con la fuerza»

### Dentro de un mes se producirá el caos en el Canal, según los pilotos ingleses

El Cairo. — El presidente egipcio, se muestra muy satisfecho por el desarrollo de la navegación en el Canal de Suez, en la primera jornada en que los barcos han cruzado esta vía marítima, sin pilotos pertenecientes a la antigua Sociedad Internacional. Nasser afirmó: "Ha sido un día de victoria para Egipto y un día de derrota para los conspiradores internacionales. Lo mismo que hemos vencido en esta batalla, triunfaremos en otras".

En total han cruzado el Canal en este primer día 44 barcos, mientras que cinco prácticos rusos y cuatro yugoeslavos realizan servicios de prueba antes de incorporarse al servicio oficial.

## ZARPA EL SEGUNDO CONVOY

Suez. — El segundo convoy que cruza el Canal desde que los prácticos europeos abandonaron su puesto el viernes, ha zarpado a las ocho de la mañana. A la cabeza, navega el trasatlántico portugués "Vera Cruz".

### PIENSA RUSIA ENVIAR MAS PILOTOS?

Port Said. — Las autoridades egipcias han anunciado que en breve llegarán más prácticos para el Canal, procedentes de los países comunistas y "otras naciones amigas" de Egipto. Con la llegada de los prácticos rusos se ha comenzado a circular rumores referente a que Rusia piensa inundar el Canal con pilotos y técnicos soviéticos, aprovechando la retirada de los occidentales.

## LOS TRANSPORTES Y MERCANTES INGLESES SEGUIRAN UTILIZANDO LA RUTA DEL CANAL

El Cairo. — Los agentes de navegación de Port Said han informado que algunos barcos de sus respectivas compañías habían acogido la ruta del Cabo Buena Esperanza, pero que los petroleros procedentes del Golfo Pérsico no habían anunciado que renunciarían a pasar por el Canal. También los transportes y mercantes ingleses, procedentes de Extremo Oriente y Australia, seguirán utilizando la ruta del Canal.—Efe.

## PRÓXIMAS MANIOBRAS DE LAS FUERZAS AEREAS DE LA NATO EN EUROPA

### Del 26 al 28 de este mes

Paris. — El general Gruenther, jefe supremo de las fuerzas aliadas en Europa, ha declarado que del 26 al 28 de este mes se desarrollarán unos ejercicios denominados "Whip saw" que se extenderán desde Noruega hasta Turquía.

Estos ejercicios consistirán principalmente en operaciones conjuntas de las fuerzas aéreas de la NATO en Europa.

En los ejercicios serán desfilados nuevos elementos tácticos norteamericanos.

## Visita Pontevedra el ministro de Asuntos Exteriores

Pontevedra. — Ha estado unas horas en esta ciudad el ministro de Asuntos Exteriores, don Alberto Martín Artajo, quien acompañado del gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, visitó el Museo provincial.

Más tarde, estuvo en el templo de Santa María la Mayor, y en el de Santo Domingo, y posteriormente, recorrió la zona monumental de la ciudad.

### EL SUBSECRETARIO DE LOS EE. UU. A PORT LIAUTEY

Barajas. — Con destino a Port Liautey ha marchado en avión especial el subsecretario de la Marina de los Estados Unidos y jefe de la aviación naval Mr. Garrison Norton, acompañado de su esposa y de los almirantes Davis y Flores.—Cifra.

### EL EMBAJADOR NORTEAMERICANO A SANTIAGO

Pontevedra. — Con dirección a Santiago de Compostela, y procedente de La Toja, acompañado de su esposa, hija y personalidades que integran su séquito, ha salido el embajador de los Estados Unidos en España, señor Lodge.—Cifra.

### EL MINISTRO DE JUSTICIA EN BARCELONA

Barcelona. — Ha llegado el ministro de Justicia, señor Iturrizandi, que mañana por la tarde clausurará, en el Paraninfo de la Universidad, el Congreso Internacional de Derecho Comparado.—Cifra.

## Serán reanudadas en breve las negociaciones franco-marroquíes

Paris. — Abdelrahman Buabid, embajador marroquí en Francia, que acaba de regresar a esta capital, ha declarado que en breve serán reanudadas las negociaciones franco-marroquíes, interrumpidas con motivo de las vacaciones veraniegas. Buabid añadió que las convenciones judiciales y de cooperación técnica, ya ultimadas, podrán ser firmadas a principios del próximo mes de Octubre.

### COMUNICACION OFICIAL SOBRE LA EXPULSION DE FRANCÉSES

Rabat. — El ministro de Asuntos Exteriores marroquí ha facilitado una nota a la Prensa, que dice: "El Gobierno del Sultán, se ha visto obligado, recientemente, a adoptar medidas para la expulsión de ciertos elementos franceses quienes, por sus actividades subversivas, como por la propaganda tendenciosa mediante la cual intentaban crear en el país un estado de anarquía, entendiéndose unas contra otras a las poblaciones de Marruecos, provocaron una situación considerada unanimemente de gravedad excepcional. Esos elementos, injuriaban y calumniaban a hombres destacados e instituciones sagradas del país, reanunciando recuerdos dolorosos de una época acabada. Han sido expulsados aquellos elementos que se negaron a aceptar la nueva situación, tratando de poner en peligro el entendimiento franco-marroquí. El Gobierno de Marruecos mantiene firme su voluntad de defender la independencia y soberanía del país".—Efe.

## PRÓXIMAS MANIOBRAS DE LAS FUERZAS AEREAS DE LA NATO EN EUROPA

### Del 26 al 28 de este mes

Paris. — El general Gruenther, jefe supremo de las fuerzas aliadas en Europa, ha declarado que del 26 al 28 de este mes se desarrollarán unos ejercicios denominados "Whip saw" que se extenderán desde Noruega hasta Turquía.

Estos ejercicios consistirán principalmente en operaciones conjuntas de las fuerzas aéreas de la NATO en Europa.

En los ejercicios serán desfilados nuevos elementos tácticos norteamericanos.

## China roja reitera su alianza con la URSS y ofrece una "pacífica coexistencia"

Tokio. — La comisión central del partido comunista chino ha facilitado una declaración en la que reitera la alianza de China roja con la Unión Soviética, al mismo tiempo que ofrece "una pacífica coexistencia" y relaciones diplomáticas con Estados Unidos.

Liu Chao Chi, segundo jefe del partido comunista chino, dio lectura al informe en una de las reuniones del Congreso del partido.

"Nuestro país —dice— está dispuesto a establecer relaciones diplomáticas normales con cualquier nación. Deseamos una coexistencia pacífica con Estados Unidos".

Afirmó también que el primer plan quinquenal que terminará en 1957 permitirá el aumento de la producción industrial china con un 90,3 por 100; en el segundo plan quinquenal previsto que termina en 1962 se conseguirá un

## Tres muertos y más de cincuenta heridos al caer por un barranco un autocar lleno de viajeros

Valledad. — Entre los pueblos de Cojeces del Monte y Torrescárcel, en los términos de esta provincia y la de Cullar, en la de Segovia, se ha producido un grave accidente de autocar que ha costado la vida a tres personas y en el que más de cincuenta han resultado heridas de mayor o menor gravedad.

Un autocar que había salido de Palencia con viajeros para asistir a las fiestas celebradas hoy en la ermita de Hmar, al llegar a una pendiente y al perder por fallo de los frenos, se precipitó por un barranco de unos quinientos metros de altura. El autocar quedó completamente destruido y se desprendió el techo del mismo, con lo que varios de los viajeros al salir despedidos se libraron de una muerte cierta.

Un grupo de heridos de menor gravedad de traslado al pueblo de Torrescárcel, desde donde pidió ayuda al Gobierno civil de Valladolid. De este capital salieron el gobernador provincial de la Diputación, delegado provincial de Sanidad y el Dr. Zepalero, que con toda prontitud llegaron al lugar del suceso.

La asistencia de los cuatro médicos hizo que muchos de los heridos pudieran salvarse, y se tomaron inmediatamente toda clase de medidas y practicaron las primeras curas.

Alrededor de las tres de la tarde, llegaron los primeros heridos a Valladolid, que fueron internados en la residencia "Onésimo Redondo", del Seguro de Enfermedad.

Poco antes de terminar el primer tiempo del partido de fútbol que se jugaba en esta capital fue sacada una pizarra en la que se pidió la presencia de los médicos del Seguro de Enfermedad que, poco después, se congregaban con gran celeridad en aquel centro sanitario, para dar comienzo

## Graves inundaciones en Cervera del Río Alhama

Valledad. — Entre los pueblos de Cojeces del Monte y Torrescárcel, en los términos de esta provincia y la de Cullar, en la de Segovia, se ha producido un grave accidente de autocar que ha costado la vida a tres personas y en el que más de cincuenta han resultado heridas de mayor o menor gravedad.

Un autocar que había salido de Palencia con viajeros para asistir a las fiestas celebradas hoy en la ermita de Hmar, al llegar a una pendiente y al perder por fallo de los frenos, se precipitó por un barranco de unos quinientos metros de altura. El autocar quedó completamente destruido y se desprendió el techo del mismo, con lo que varios de los viajeros al salir despedidos se libraron de una muerte cierta.

Un grupo de heridos de menor gravedad de traslado al pueblo de Torrescárcel, desde donde pidió ayuda al Gobierno civil de Valladolid. De este capital salieron el gobernador provincial de la Diputación, delegado provincial de Sanidad y el Dr. Zepalero, que con toda prontitud llegaron al lugar del suceso.

La asistencia de los cuatro médicos hizo que muchos de los heridos pudieran salvarse, y se tomaron inmediatamente toda clase de medidas y practicaron las primeras curas.

Alrededor de las tres de la tarde, llegaron los primeros heridos a Valladolid, que fueron internados en la residencia "Onésimo Redondo", del Seguro de Enfermedad.

Poco antes de terminar el primer tiempo del partido de fútbol que se jugaba en esta capital fue sacada una pizarra en la que se pidió la presencia de los médicos del Seguro de Enfermedad que, poco después, se congregaban con gran celeridad en aquel centro sanitario, para dar comienzo

## Serán reanudadas en breve las negociaciones franco-marroquíes

Paris. — Abdelrahman Buabid, embajador marroquí en Francia, que acaba de regresar a esta capital, ha declarado que en breve serán reanudadas las negociaciones franco-marroquíes, interrumpidas con motivo de las vacaciones veraniegas. Buabid añadió que las convenciones judiciales y de cooperación técnica, ya ultimadas, podrán ser firmadas a principios del próximo mes de Octubre.

### COMUNICACION OFICIAL SOBRE LA EXPULSION DE FRANCÉSES

Rabat. — El ministro de Asuntos Exteriores marroquí ha facilitado una nota a la Prensa, que dice: "El Gobierno del Sultán, se ha visto obligado, recientemente, a adoptar medidas para la expulsión de ciertos elementos franceses quienes, por sus actividades subversivas, como por la propaganda tendenciosa mediante la cual intentaban crear en el país un estado de anarquía, entendiéndose unas contra otras a las poblaciones de Marruecos, provocaron una situación considerada unanimemente de gravedad excepcional. Esos elementos, injuriaban y calumniaban a hombres destacados e instituciones sagradas del país, reanunciando recuerdos dolorosos de una época acabada. Han sido expulsados aquellos elementos que se negaron a aceptar la nueva situación, tratando de poner en peligro el entendimiento franco-marroquí. El Gobierno de Marruecos mantiene firme su voluntad de defender la independencia y soberanía del país".—Efe.

## Subasta de obras para encauzar el río Odra

Madrid. — El Servicio de Concentración Parcelaria anuncia concurso público para la ejecución por contrato de las obras de encauzamiento del río Odra (segundo tramo de la zona de Castrojeriz) y Villavieja (Burgos). El presupuesto de ejecución de las obras asciende a 8.234.306,41 pesetas.—Cifra.

## Subasta de obras para encauzar el río Odra

Madrid. — El Servicio de Concentración Parcelaria anuncia concurso público para la ejecución por contrato de las obras de encauzamiento del río Odra (segundo tramo de la zona de Castrojeriz) y Villavieja (Burgos). El presupuesto de ejecución de las obras asciende a 8.234.306,41 pesetas.—Cifra.

## Subasta de obras para encauzar el río Odra

Madrid. — El Servicio de Concentración Parcelaria anuncia concurso público para la ejecución por contrato de las obras de encauzamiento del río Odra (segundo tramo de la zona de Castrojeriz) y Villavieja (Burgos). El presupuesto de ejecución de las obras asciende a 8.234.306,41 pesetas.—Cifra.

## Subasta de obras para encauzar el río Odra

Madrid. — El Servicio de Concentración Parcelaria anuncia concurso público para la ejecución por contrato de las obras de encauzamiento del río Odra (segundo tramo de la zona de Castrojeriz) y Villavieja (Burgos). El presupuesto de ejecución de las obras asciende a 8.234.306,41 pesetas.—Cifra.

# TEMA DEL LUNES

Por la Prensa nos hemos enterado de una especie de disputa mantenida por varias poblaciones para conseguir la instalación de una importante fábrica destinada a la producción de cierto tipo de automóviles correspondientes a prestigiosa marca europea. Al parecer, Pamplona ha ganado la partida y merced a las facilidades otorgadas —que suponemos amplísimas, dadas las circunstancias— será en la capital navarra donde sentará sus reales la factoría.

El hecho en si no nos ofrece novedad por cuanto es normal hoy día que las ciudades procuren, por todos los medios a su alcance, favorecer el montaje de empresas transformadoras, sobre todo las de algún volumen, que contribuyen al engrandecimiento de aquellas, vitalizando, al tiempo, su economía. Tampoco es preciso citar muchos ejemplos. Sin ir más lejos, tenemos el caso de Burgos que, probablemente, fuese una de las que —desde 1939— antes establecieron reglamentaciones especiales encaminadas a fomentar su industrialización. Primero, en el ámbito provincial y después en el municipal. Y es que, actualmente, máxime cuando la economía española, tras la Cruzada, emprendió un nuevo y necesario proceso de transformación, el factor industrial es primordial en el progreso y enriquecimiento de las ciudades. De los últimos tiempos acá, tenemos sobre todo, los casos de Valladolid —donde se está realizando un esfuerzo extraordinario— y de Vitoria, por referirnos sólo a capitales cercanas, que corroboran nuestras afirmaciones.

Por lo que se refiere a Burgos, hace años que se observa una paralización al respecto. Pudo haber razones poderosas que no aconsejaban especial acción, como el primordial empeño en resolver problemas vitales de cuya solución dependía, sobre todo, una adecuada regulación del crecimiento urbano; pero superada felizmente esa etapa, no vemos motivo para descuidar aspecto tan interesante como es el de procurar que número de fábricas existentes se incremente con otras que aporten nueva actividad y nuevo impulso a la Cabeza de Castilla.

Si bien esgrimirse razones de tipo geográfico, estratégico, económico, social y hasta histórico ponderando las excelentes condiciones que un determinado lugar reúne para convertirse en buen centro industrial. En este orden, Burgos ofrece condiciones óptimas. Pero la realidad —como lo está corroborando la experiencia— es que eso no basta. Incluso parece tener poca importancia ante imperativos de otra clase y más decisivos. Recordamos haber oído de proyectos y gestiones para la instalación de factorías de diverso tipo, a lo largo de los tiempos últimos. Eran noticias concretas sin duda, no meros rumores. Tales proyectos se justificaban en las excelentes condiciones que Burgos presenta. Pero, debido a una causa u otra, todo quedó en mero proyecto, y nada práctico pudo hacerse, confirmando así la realidad como es preciso superar numerosos y diversos obstáculos, de la más variada índole.

Se desprende, pues, la importancia de la gestión y el interés de autoridades, corporaciones, entidades y organismos para lograr felices resultados, tanto por lo que se refiere a la realización de planes trazados previamente, como para culminar de modo satisfactorio los proyectos en trámite que precisen fuerte y decisivo vallimiento.

Para Burgos sigue teniendo la industrialización extraordinaria importancia; quizá más que en otra época. En ella puede, sobre todo, fundamentarse su mejor progreso y creemos es necesario otra vez atraer hacia aquí las miradas. Existe una firme base para comprender la iniciativa —a través de la ya existente Junta— para el fomento de la industrialización, falta únicamente extremar las oportunidades hasta el límite de lo posible, con la garantía de un apoyo constante y decidido, siempre y en el futuro.

AVISOR

## VIDA BURGALESA

### Asistencia en la Casa de Socorro

Durante el día de ayer se prestaron en la Casa de Socorro las siguientes asistencias:  
Victor, Miguel Salas, 16 años, de Barrios de Colina, fractura abierta del antebrazo izquierdo; de pronóstico grave. Le cocó una caballería.  
Aurelio Covarrubias Escalante, 12 años, San Esteban número 19, contusiones y erosiones en el hombro, brazo y antebrazo derechos; por caerse.

Damián Buque Martín, 43 años, lebrador, de Villatoro, casado, fractura de costillas, en hemitorax izquierdo, erosiones a nivel del maxilar e inferior derecho; de carácter menso grave. Le egredió un familiar durante una riña.  
Jesús Duque Martín, 42 años, lebrador, de Villatoro, casado, erosiones en el pabellón auricular derecho, en nariz y contusión en antebrazo izquierdo; como el anterior.

Maria Santos Terán, 42 años, de Villatoro, casada, contusión en equimosis en brazo y antebrazo izquierdo, contusión con hematoma en la región frontal y en parietal izquierda; igual que en el caso de los anteriores.  
Jesús Ortega Velasco, 19 años, Vitoria núm. 13, herida cortante en el riño derecho; bañándose en el río, se cortó con un cristal.

### Necrológicas

Confortada con los Santos Sacramentos y a la avanzada edad de 97 años, ha dejado de existir en nuestra ciudad la señora doña Antonia Rodríguez Rodríguez, viuda de D. Leonardo Mateos, a cuya apenada hija política doña Maximina Alonso (viuda de don Valeriano Mateos); hermana doña Lorenza; nietos, biznietos y resto de miembros de la familia

doliente, testimoniamos nuestra condolencia.  
—También ha fallecido ayer, a los 70 años, el señor D. Angel González Alonso.

Descansen en paz su alma y reciban la expresión de nuestro más sentido pésame su afligida viuda doña Sofía Corrales González; hija, doña Cándida-Elena; hijo político, D. Fermín Lechosa, (Teniente de Intendencia); y demás deudos del finado.

**Farmacias de guardia**  
Hoy, lunes, prestarán servicio de guardia las farmacias de los señores siguientes:  
García Antón, Vitoria núm. 20 y Domingo Arnáiz Barrio Gimeno, 30.

**HOY 17 Septiembre**  
LAS LLUGAS DE SAN FRANCISCO. CO. Ss.: Pedro de Arbués, Lambert, obs, Justino, pb, Columba, virgen; Adriana, Narciso, Crescencian, Sócrates, Esteban, Valeriano, Teodora.  
SOL.—Sale a las 5,57 y se pone a las 18,21.  
LUNA.—Sale a las 16,45 y se pone a las 3,20. Luna llena el 20.  
Van del año 261 días y faltan 105 días.

# Se celebró ayer en el Santuario de La Aguilera la tradicional romería típica castellana organizada por el Orfeón Bungalés

## Con tal motivo ganaron los romeros el Jubileo de San Pedro Regalado en el V Centenario de su muerte

### Muchas peregrinaciones desfilan por La Aguilera

Se celebró ayer en el santuario de La Aguilera la tradicional romería típica castellana organizada por el Orfeón Bungalés, bajo el patrocinio de las autoridades y Corporaciones de Burgos y del referido pueblo.  
Al mismo tiempo quiso el laurado Orfeón sumarse al homenaje nacional a San Pedro Regalado en el V Centenario de la muerte del Santo Reformador, cuyos restos se conservan en el histórico eremitorio. Y por eso la romería constituyó en el presente año una doble manifestación de exaltación castellana y de fervoroso homenaje al Santo Patrono de la Ribera burgalesa.

Para las siete y media de la mañana se tenía anunciada la salida de la embajada del Orfeón a La Aguilera y en la plaza de José Antonio se concentraron los componentes de la masa coral y de los grupos de danzas con sus directivos y otros muchos romeros, entre los que figuraba una representación de la Peña Rincón de Castilla, todos en traje regional.

Momentos antes de las ocho y previo disparo de cohetes se puso en marcha la caravana automovilística, integrada por seis autobuses, a los que siguieron la ambulancia de la Cruz Roja con sus servicios de asistencia y otros coches de turismo, ocupados por particulares.

**LLEGADA A LA AGUILERA Y RECEPCION DE AUTORIDADES**  
A las diez y cuarto llegaba la expedición oficial al pueblo de La Aguilera, a donde también arribaron las autoridades y personalidades que habrían de presidir la fiesta y las cuales fueron recibidas por el alcalde don Mariano Iglesias y concejales señores Núñez, Rojo, Zolaña y Arranz y el secretario señor Ferris.

Todo el vecindario de La Aguilera se sumó entusiasmado a la romería, engalanando con banderas y vistosas colchas las ventanas de sus viviendas.  
En el atrio de la iglesia parroquial de San Cristóbal diéronse cita todas las autoridades, representaciones y buen número de romeros, a los que, posteriormente, se irían agregando los vecinos y otros de algunos pueblos inmediatos, aunque la inseguridad del tiempo que, con ligeros intervalos transcurrió diluviando, restó una considerable asistencia de romero sede toda la comarca.

El presidente de la Diputación provincial, señor Fernández-Villa recibió las simbólicas llaves del Municipio, mientras que su distinguida esposa fué obsequiada con un ramo de flores.  
**PROCESION AL SANTUARIO**  
Exactamente a las once menos diez, partió de la iglesia de San Cristóbal, con dirección al Santuario, no muy distante de allí, la procesión de la fiesta, abriendo marcha la Cruz parroquial, —preciosa maravilla gótica del siglo XV— seguida del pendón rojo de la feligresía, masa coral del Orfeón, pendón verde de la Cofradía de San Pedro Regalado, portada en andas por mozos de la propia Cofradía, vistiendo los típicos sombreros y capas castellanos; grupo femenino de danzas del Orfeón Bungalés; imagen de la Virgen del Rosario, llevada en hombros por mozas del pueblo, en traje regional y, en fin, los personajes tradicionales que simbolizan al alcalde y alcaldesa y representados por Antonio López y Pili Núñez.

Inmediatamente después iba en el cortejo, el párroco D. Francisco Fuentes, revestido de presbiterio y el R. P. Fr. Benito Mendía, Ministro provincial de la seráfica región de Cantabria y el Provincial de la Congregación de Hermanos de la Sagrada Familia, R. Hno. Patricio y religiosos franciscanos, entre los que se encontraban los hermanos Antonio y Pablo Arroyo, nacidos en Sotillo de la Ribera y que actualmente cursan sus estudios de teología en Aranzazu. También figuraban varios sacerdotes y religiosos llegados de Burgos y de algunos pueblos próximos.  
Seguidamente marchaba la presidencia, integrada por el Ayuntamiento en pleno de La Aguilera, presidido por su alcalde; presidente de la Diputación

de Burgos, Sr. Fernández-Villa; capitán general accidental de la Sexta Región, general Bergareche; teniente alcalde del Ayuntamiento de Burgos, Sr. Sanz Briones y concejal del mismo Municipio, Sr. Amigo; alcalde de Aranda de Duero y diputado por aquel Partido, Sr. Sanz Abad; juez de paz de La Aguilera, señor Pascual; jefes de la Hermandad de Labradores y del Frente de Juventudes, Sres. Rojo y Herrero; médico, Sr. Pérez Llorente; jefe de la línea de la Guardia civil, de Roa de Duero, Sr. Martín Álvarez y comandante del puesto de Gumiel del Mercado, Sr. Valle.

El Orfeón Bungalés estaba representado por su presidente don Carlos Quintana y directivos, señor Inclán y señora de Monteverde, así como por el director y subdirector de la masa coral, maestros Quesada y Sarmiento. El director del grupo de danzas Sr. Del Río, corrió a cargo de la organización del cortejo, como también del desarrollo de la romería.

Cerraba la procesión un apreciable contingente de romeros y los carros engalanados y caballerías enjaezadas, que abrían de participar luego en los concursos anunciados.  
El desfile de la vistosa y devota procesión, durante el cual ejecutaron sus típicos bailes los grupos de danzas, fué captado por equipos especiales del NO-DO, que después filmarían también los diversos planos de la misa y de los concursos.

### MISA EN EL SANTUARIO

El repique de las campanas del Santuario franciscano de La Aguilera subrayó la llegada de la procesión, cuyos componentes pasaron a situarse en la explanada del monasterio, en cuyo fondo alzabase un artístico altar presidido por severa cruz, siendo depositada en el lado del Evangelio la imagen de San Pedro Regalado y en la parte de la Epístola, la de Nuestra Señora del Rosario. En lugares destacados cuparon sitials las autoridades, mientras el público, que vestía traje regional, se destacaba dentro de la explanada y los demás, fuera del espacio acotador.

Oció el santo Sacrificio de la Misa el Provincial de la Región seráfica de Cantabria y dió la bienvenida a los romeros peregrinos, a través de los micrófonos, el R. P. Iraola, de la Capellanía franciscana de Burgos, quien en nombre de su Orden agradeció el devoto homenaje que el Orfeón Bungalés dedicaba al popular santo castellano en su Año Jubilar.

Bajo la dirección del maestro Quesada y al órgano el subdirector maestro Sarmiento, cantó el Orfeón durante la misa los motetes "La Leyenda", de Tschalkowsky; "Ave María", de Victoria; "Cerca de Ti, Señor" (anónimo), y "Oh salutaris", de Dougue.  
Al terminar la misa, el propio Orfeón inició el cántico del Himno a San Pedro Regalado y entonando sus estrofas penetraron procesionalmente los romeros en la iglesia barroca de Santuario y también lo hicieron las autoridades.  
**GANAN LAS INDULGENCIAS DEL AÑO JUBILAR**  
Desde el púlpito sagrado hizo

uso de la palabra el R. P. Iraola, quien señaló a todos los presentes las inmensas gracias espirituales que podían alcanzar, de acuerdo con las indulgencias otorgadas por la Santa Sede en el presente Año Jubilar de San Pedro Regalado, si bien deberían observarse las condiciones precisas, por lo que todos los romeros se arrodillaron ante el sepulcro del Santo, rezando la Confesión general y un Padrenuestro por las intenciones del Papa y por las necesidades familiares de los presentes.  
Acto seguido fué cantada la Salve popular, dándose a adorar la reliquia del Santo a autoridades, orfeonistas y demás romeros, mientras la masa coral cantaba el Himno a San Pedro Regalado.

### CONCURSOS TÍPICOS

Según costumbre de años anteriores, se celebraron después los concursos de canciones regionales, danzas, cabalgaduras, carros y carretas engalanadas y trajes típicos del país.  
El tiempo lluvioso, unido a la escasa concurrencia de campesinos de los pueblos limítrofes, hicieron que aquellos concursos no revistieran la animación observada en romerías anteriores, aunque los diferentes grupos concursantes rivalizaron entre sí.  
El grupo de danzas del Orfeón actuó brillantemente, fuera de concurso y cosechó muchos aplausos. El concurso de canciones se declaró desierto y por la tarde, después del almuerzo, se hicieron públicos los resultados y entregados los premios.

### BANQUETE A AUTORIDADES Y AL ORFEON

El Ayuntamiento de La Aguilera ofreció un banquete en honor de las autoridades y del Orfeón Bungalés. Fué servido en el propio convento de los Hermanos de la Sagrada Familia, cuya comunidad ocupa actualmente el monasterio franciscano, juntamente con varios Padres de la Seráfica Orden.  
A los postres pronunciaron discursos el alcalde de La Aguilera, el general Bergareche, el Padre Provincial de la región franciscana de Cantabria, el teniente alcalde señor Sanz Briones, presidente de la Diputación, señor Fernández-Villa, y el presidente del Orfeón Bungalés, señor Quintana.

### También fué cantado el Himno a Burgos.

A última hora de la tarde, el Orfeón Bungalés y sus seguidores emprendieron viaje de regreso a Burgos, deteniéndose en Lerma para descansar.  
Durante la celebración de la romería prestaron servicio la ambulancia y el personal facultativo de la Cruz Roja, sin que, por fortuna, hubiera que lamentar accidentes de importancia.

### MUCHAS PEREGRINACIONES DESFILAN POR EL SANTUARIO

Diremos, para concluir, que desde que se inició el Año Jubilar de San Pedro Regalado van siendo muy numerosas las peregrinaciones colectivas e individuales que acuden al Santuario franciscano, siendo particularmente numerosas las organizadas desde Burgos, Valladolid y Osma.

# Los encuentros de Primera División

(Viene de cuarta página)  
lada aunque con ligero dominio osasunista. Esto dura poco, pues Real se encorajina y va decidido a romper el empate. A los 14 magnífico avance realista y Seguro la recoge un buen centro del extremo izquierda y bate, por bajo, al meta del Osasuna.

Osasuna: Elizaguirre; Egaña, González, Sertucha; Marañón, Glaría; Vila, Recalde, Sabino, Alberto, Onandia.  
Real Sociedad: Bagur; Elizondo, Ansola, Gordejuela; Galardi; Larrañobeiti; Paz, Pepporro, Huarte, Sarasqueta, Seguro. El arbitraje de Blanco Pérez, discreto.—Alfil.

**TAMBIEN EL JAEN PERDIO EN SU PROPIO TERRENO**  
Real Jaén, 2; Deportivo La Coruña 3.  
Jaén: Manolín; Cerrillo, Alarcón, Ruiz; Bermúdez, Almagro; Corcuera, Alsúa, Paseiro, Serrano, Peiro.  
Coruña: Otero; Tomás, Anco, Irusqueta; Germán, Sierra; Polo, Artemio; Bazán, Villarrubia, Tino.  
Arbitro Saz, del Colegio catalán.

Partido, en general, de claro dominio coruñés que impuso pronto su juego rápido y profundo a un Jaén completamente desconcertado especialmente en

su línea defensiva. A los cinco minutos de la primera parte Arcoña marcó el primero para el corner contra el Coruña. En el saque Bermúdez combina el bien con Alsúa y este marca el primero del Jaén. A los doce minutos el otro corner contra el Deportivo de Peiro que Paseiro juega el segundo para el Jaén. En el último minuto el Coruña reacciona y realiza un juego brillante que desborda al Jaén. A los 25 minutos el Coruña marca el segundo para el Coruña.  
En la segunda mitad el Coruña se hace el dueño absoluto del campo. Con su dominio total el Jaén se muestra completamente desorganizado. A los cinco minutos el corner contra el Coruña y a los seis, en un avance penetrante de Ala derecha coruñesa se produce el tercero de los visitantes, obra de Bazán. A los 26 minutos en falso de Manolín que es aprovechada por Bazán quien tira sobre el marco y se adjudica un gol que es anulado por el árbitro por fuera de juego del mismo jugador. El equipo local fué despedido con una pita fenomenal del público que varias veces mostró su disgusto por la apatía y falta de empuje de los locales.

### EMPATE ENTRE EL MADRID Y ESPANOL

Barcelona.—Español, 0; Real Madrid, 0.  
Alineaciones:  
Español: Vicente; Arqiles, Parra, Faus; Osvaldo, Casamitjana, Arcas, Sastre, Benavides, Ruiz y Muñoz.  
Madrid: Berasaluce; Alerana, Marquitos, Lesmes; Muñoz, Zarraga; Joseito, Olsen, Di Stefano, Rial y Gento.  
Arbitro, Mosquera.

En el campo de Las Cortes donde se ha jugado este partido por no estar finalizadas las obras del terreno españolista, lleno a rebosar.  
Grandes aplausos acogieron la salida de los dos equipos. Apenas puesto el balón en juego, se observa que el Español temeroso de la fama de su adversario, retrasa al interior Sastre para marcar a Di Stefano, quedando Parra como cerrojo. La táctica anti los intentos madridistas, que no pueden atravesar la férrea defensa española. El Español contacta también con brillantez, aunque sus avances adolecen de excesivos avances laterales que permiten a la defensa madridista cubrir bien su puerta.  
A los nueve minutos se lesiona Rial en la rodilla, se le atende, sigue en su puesto pero cuatro minutos después abandona su terreno de juego, cubriendo su puesto Joseito. Pese a tener frente tan solo a cuatro delanteros, el Español no abandona su táctica. A los 5 minutos reaparece Rial y se coloca de extremo derecha.  
Reanudado el juego el Madrid lo hace con su alineación inicial, pues Rial parece encontrarse ya repuesto, aunque no totalmente bien.  
El Madrid defraudó aun teniendo en cuenta la lesión de Rial que mermó sus posibilidades.

## BANCO DE SANTANDER

Banca - Bolsa - Cambio  
Caja de Ahorros  
Espolón, 21  
BURGOS

## Crónicas de los partidos de Segunda División de Liga del Primer Grupo

(Viene de cuarta página).

### EMPATAN FERROL Y GERONA

Ferrol, 2; Gerona, 2.  
A los 33 minutos del primer tiempo centra Malpica y Padrón remata a la red. A los cuarenta, Vidal establece el empate. Al minuto de comenzada la segunda parte, Espolín marca el segundo gol del Gerona y a los seis Somoza centra, estableciendo Padrón el empate definitivo. Por el Ferrol destacaron José Carlos, Malpica, Padrón y Alcalde; por el Gerona, Vidal, Espel, Anta, Romaguera.—Alfil.

### UN GOL GOL DE SALUDA EN GIJON

Gijón, 1; La Felguera, 0.  
Al medio minuto de comenzar el Gijón, en un avance por el ala izquierda, cruza Ricardo la pelota al lado contrario, Antonín devuelve a Prendes y éste marca el primero, que había de ser el único de la tarde. A los veinte minutos, en un corner contra el Gijón, Alicia cayó al suelo en mala postura y fué llevado a los vestuarios en una camilla, donde se le apreció la fractura de la tibia izquierda, tercio inferior. A los treinta y cinco minutos, es una entrada dura de una defensa felguerista también se lesionó el extremo gijonés Antonio, que reapareció en el segundo tiempo, con merca de facultades. A los veinticinco minutos, envía un gol que se produjo en un remate de Sánchez por un inexistente fuera de juego y el árbitro es abroncado.

### EL SESTAO NO MERECE PERDER

Sestao, 2; Sabadell, 3.  
A los dos minutos, Urizar marcó el primero de los locales. Medio minuto después Vila, de cabeza, iguala. Se adelantan los forasteros, a los ocho minutos, en un corner ejecutado por Deuder y desviado formidablemente de cabeza por Lara. Este tiempo fué de dominio alerno.  
En el segundo tiempo el Sabadell adoptó una postura defensiva, jugando a la contra, y el Sestao dominó largamente, pese a quedarse, a los veintiséis minutos, con diez jugadores, por lesión de San Martín. En las postrimerías del partido Vila consiguió el tercero del Sabadell. Poco después Aranzuz se apunta el segundo del Sestao. Este no mereció perder el encuentro.—Alfil.

### VICTORIA DEL RAYO VALLECANO EN BILBAO

Indauchu, 0; Rayo Vallecano, 1.  
El Indauchu se encontró a los pocos minutos de empezar con dos incidencias que pesaron mucho a lo largo de la lucha. Primera, la lesión de Guridi, que se retiró del campo para reaparecer como figura decorativa, a los treinta y dos minutos y la segunda el gol del Rayo, a los cinco minutos, obra de Biotella, aprovechando una pelota que Abellón dejó escapar después de haberla parado. En estas condiciones, cuando los bilbaínos reaccionaron el Rayo supo replegarse, dedicándose, sobre todo, a defender la ventaja tan fácilmente adquirida.—Alfil.

### MAL PARTIDO DEL TERRASA EN SU CAMPO

Tarrasa, 0; Avilés, 1.  
Mal partido del Terrasa, que si dominó por entusiasmo, ligó poco juego. En cambio el Avilés se defendió con coraje y aprovechó la oportunidad de triunfar.  
El primer tiempo finalizó con empate a cero. A los trece minutos del segundo, Pepito obtuvo el gol del triunfo.  
A los quince minutos se lesionó Asenjo, portero del Avilés, al arrojarse a los pies de Bagur, debiendo ser sustituido.

**LA SEÑORA**  
**D.ª Antonia Rodríguez Rodríguez**  
(VIUDA DE LEONARDO MATEOS)  
Falleció en el día de ayer, a los 97 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.  
(Q. E. P. D.)  
Su hija política, doña Maximina Alonso (viuda de Valeriano Mateos); hermana, doña Lorenza; nietos, Ernesto, María Cruz, Leonardo, Juana y Antonio Mateos; biznietos, sobrinos y demás familia.  
Ruegan una oración por su alma y la asistencia a la misa de cuerpo insepulto, que se celebrará en la Iglesia parroquial de San Julián, San Pedro y San Felices, hoy, lunes, 17, a las ONCE, acto seguido la conducción del cadáver al Cementerio de San José, por cuyos actos de caridad les quedarán muy agradecidos.  
Casa doliente: Santa Ana, 16.  
Burgos, 17 Septiembre 1956.  
"LA MISERICORDIA". — Gran Funeraria.

**EL SEÑOR**  
**D. Angel González Alonso**  
Falleció en el día de ayer, a los 70 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.  
(Q. E. P. D.)  
Su resignada esposa, doña Sofía Corrales González; hija, Cándida-Elena; hijo político, don Fermín Lechosa Castrillo (teniente de Intendencia); nieta, sobrinos y demás familia.  
Ruegan una oración por su alma y la asistencia al entierro y funeral que se celebrarán en la Iglesia parroquial de San Cosme y San Damián, el primero, hoy, lunes, 17, a las CINCO, y el funeral mañana, martes, 18, a las DIEZ MENOS CUARTO, por cuyos actos de piedad cristiana les quedarán muy agradecidos.  
Casa doliente, San Pablo, 39.  
Burgos, 17 de Septiembre 1956.  
"LA MISERICORDIA". — Gran Funeraria.

**RECIBOS para pago de salarios**  
Talonarios de 100 hojas  
Tamaño 26x22 6,75 pesetas  
Id. 21x22 4,50 id.  
Envíos a reembolsos  
Talleres Gráficos  
"Diario de Burgos"  
Vitoria, 13. Teléfono, 2553

**G. BAÑUELOS**  
OCULISTA  
PLAZA MAYOR, 2 - TELÉF. 1004

**I. LOPEZ SAIZ**  
JEFE DE CLINICA DEL SANATORIO  
PSIQUIATRICO "SAN LUIS"  
Enfermedades mentales y nerviosas  
Consulta de 12 a 5  
Calle Santanar 19, 3. — Tel. 6471

**F. URRACA**  
OCULISTA  
LAIN CALVO, 17 - TELEFONO 1311

# Memorable jornada patriótica en La Coruña

(Viene de primera página)  
fuerzas encargadas de rendir honores interpretaba el himno nacional y la masa de público que se había congregado ante el Hotel...

La Coruña con el alcalde de Malpica y diversas representaciones y jeraquias del Movimiento...

gares afectados por las obras de mejora y ampliación. También estuvo el Caudillo en una fábrica de hielo y en la lonja de contratación pesquera...

la medalla de sufrimiento en el medio millón de pesetas. Trabajo a quien, como Eugenio Domínguez, ha servido a España...

**NUÉVAS INAUGURACIONES**  
La Coruña.—Su Excelencia el Generalísimo Franco ha presidido esta tarde en Malpica el acto inaugural de una Casa del pescador...

Con tal motivo, la localidad de Malpica vivió una memorable jornada de intenso patriotismo, entusiasmo y adhesión a S. E. allí se habían concentrado en todos los barcos y pescadores de todo el litoral de la provincia...

El Caudillo, después de ser cumplimentado por las autoridades y personalidades y representaciones, pasó a la Casa del Pescador entre incesantes aclamaciones y vitores. En la bendición ofició el arcipreste de Seoaya señor Hermida Varela e inmediatamente después del acto religioso, el jefe del Estado realizó un recorrido por el nuevo edificio...

Seguidamente, S. E. el jefe del Estado impuso la medalla de sufrimiento en el trabajo al pescador de Cambados don Eugenio Domínguez. El momento fue de intensa emoción, porque después de imponerle la condecoración, el Caudillo de España, visiblemente conmovido, abrazó al pescador...

Esperaban al Caudillo en la ciudad local el ministro de Obras Públicas: capitán general del Departamento Marítimo, almirante Regalado; delegado nacional de Sindicatos; jefe nacional del Sindicato de la Pesca y director del Instituto Social de la Marina...

El Caudillo, después de ser cumplimentado por las autoridades y personalidades y representaciones, pasó a la Casa del Pescador entre incesantes aclamaciones y vitores. En la bendición ofició el arcipreste de Seoaya señor Hermida Varela e inmediatamente después del acto religioso...

El jefe nacional del Sindicato de la Pesca y director técnico del Instituto Social de la Marina, don Antonio Pedrosa Latas pronunció un importante discurso de bienvenida, admiración y reconocimiento que fue interrumpido varias veces por las aclamaciones y vitores al Caudillo...

A continuación S. E. el jefe del Estado ha procedido a la entrega de créditos con destino a las Cooperativas del Mar de Burjura y a las Cooperativas de Armadores de altura. Las cooperativas de Burjura percibieron dos millones de pesetas y las cooperativas de armadores de altura...

Después de haber dado el susto a los locales. El público y el cuadro local se pusieron nerviosos al ver como el tiempo transcurría y no se conseguía el gol. Fue a los 37 minutos de la primera parte cuando se logró por Chechu al aprovechar una salida en falso de Castellanos. No hubo más goles en esta parte...

El Caudillo, después de ser cumplimentado por las autoridades y personalidades y representaciones, pasó a la Casa del Pescador entre incesantes aclamaciones y vitores. En la bendición ofició el arcipreste de Seoaya señor Hermida Varela e inmediatamente después del acto religioso...

El jefe nacional del Sindicato de la Pesca y director técnico del Instituto Social de la Marina, don Antonio Pedrosa Latas pronunció un importante discurso de bienvenida, admiración y reconocimiento que fue interrumpido varias veces por las aclamaciones y vitores al Caudillo...

Finalmente el jefe del Estado entregó el importe de créditos concedidos al honor y a la confianza por un valor de millón y medio de pesetas a treinta pescadores de Burjura de toda la provincia de La Coruña...

El público y el cuadro local se pusieron nerviosos al ver como el tiempo transcurría y no se conseguía el gol. Fue a los 37 minutos de la primera parte cuando se logró por Chechu al aprovechar una salida en falso de Castellanos. No hubo más goles en esta parte...

El Caudillo, después de ser cumplimentado por las autoridades y personalidades y representaciones, pasó a la Casa del Pescador entre incesantes aclamaciones y vitores. En la bendición ofició el arcipreste de Seoaya señor Hermida Varela e inmediatamente después del acto religioso...

El jefe nacional del Sindicato de la Pesca y director técnico del Instituto Social de la Marina, don Antonio Pedrosa Latas pronunció un importante discurso de bienvenida, admiración y reconocimiento que fue interrumpido varias veces por las aclamaciones y vitores al Caudillo...

Finalmente el jefe del Estado entregó el importe de créditos concedidos al honor y a la confianza por un valor de millón y medio de pesetas a treinta pescadores de Burjura de toda la provincia de La Coruña...

## Más información deportiva

### Al Juventud le perdió una supervalorización del Salamanca y por ello fué derrotado por 2-1

**Cuando se lanzó al ataque superó a su rival y pudo conseguir el empate. Castellanos, Izarra y Santos los más destacados.**

Salamanca 16. (Mencheta).— El Juventud de Burgos, equipo que ha hecho honor a su nombre, pues es equipo joven y bien preparado ha podido llevarse un empate del campo del Calvario si su entrenador se hubiera dado cuenta antes de que el nombre del Salamanca no era bastante fundamento para obligarse a la táctica defensiva que mantuvo durante el primer tiempo y que hizo que retrasara hasta ocho hombres en plan defensivo. Cuando se dio cuenta de que el Salamanca no era el rival que suponía y que este equipo podía ser batido se lanzó al ataque y entonces se vio que los burgaleses constituirían un once capaz de haber dado el susto a los locales...

El tiempo transcurría y no se conseguía el gol. Fue a los 37 minutos de la primera parte cuando se logró por Chechu al aprovechar una salida en falso de Castellanos. No hubo más goles en esta parte. En el segundo tiempo a los 30 minutos Eloy consiguió el segundo tanto. Entonces los burgaleses, se lanzaron al ataque y presionaron consiguiendo Rufino el gol a los 33 minutos. La presión burgalesa continuó hasta el final y por fortuna para el Salamanca sus líneas defensivas se mantuvieron fuertes, evitando el gol del empate, que parecía iba a producirse de un momento a otro. Los dos equipos jugaron con mucha nobleza y el colegiado Tomás no tuvo dificultades en su labor, ya que ambos equipos le facilitaron su actuación. Por el Juventud cabe destacar a Castellanos que realizó paradas de mérito, Izarra y Santos que fué el alma de la delantera. Los burgaleses presentaron la siguiente alineación: Castellanos; Julio, Izarra, Paco, Juez, Iglesias; Santos, Moro, Aja, Marcialda, Rufino.

El Caudillo, que llegó a la capital, procedente del pueblo de Malpica, a las seis y media de la tarde, se dirigió directamente al edificio del Real Club Náutico. En otros coches llegaron el ministro de Obras Públicas, autoridades, seguido y jeraquias. En el Real Club Náutico esperaban al Generalísimo el presidente de la entidad y procurador en Cortes Conde de Fenosa, directivos y representantes. Por todos los lugares del paso del Generalísimo, el público estacionado le tributó sus ovaciones. En el momento de llegar S. E. el cañonero "Hernán Cortés" hizo los disparos de ordenanza. El Generalísimo, correspondiendo con sus saludos a las ovaciones del público, penetró en los locales del Real Club Náutico y ocupó uno de los ventanales del segundo piso desde donde iba a presenciar la regata. Minutos antes había llegado también la esposa del Generalísimo a quien la directiva del Club hizo entrega de un ramo de flores. A las siete menos cuarto en punto dio la salida para la regata de trañeras. El muelle ofrecía un brillantísimo aspecto. Terminada la regata los vencedores desfilaron ante S. E. en el Club Náutico y después recibieron de manos del Generalísimo los trofeos por el donados. A última hora de la tarde S. E. abandonó el edificio del Real Club Náutico y se le tributó a la salida una cariñosísima despedida por el numeroso gentío que se había congregado en toda la zona del muelle y a lo largo de la Avenida de la Marina.

## Gelabert venció en la Vuelta a los Pirineos

También se adjudicó el Premio de la Montaña

Ripoll. — Con la etapa Andorra-Ripoll, de 133 kilómetros, ha dado fin la segunda Vuelta Ciclista internacional de los Pirineos, que totaliza 538 kilómetros, con etapas en Perpignan y Andorra. La etapa final, ganada por Antonio Ferraz, ha sido de gran emoción e interés, ya que se salió de Andorra con diferencias mínimas entre los tres primeros clasificados. Solo treinta y tres de los cincuenta corredores que tomaron la salida hace tres días, han conseguido llegar a Ripoll a través del duro y difícil trazado de la Vuelta a los Pirineos.

El tiempo transcurría y no se conseguía el gol. Fue a los 37 minutos de la primera parte cuando se logró por Chechu al aprovechar una salida en falso de Castellanos. No hubo más goles en esta parte. En el segundo tiempo a los 30 minutos Eloy consiguió el segundo tanto. Entonces los burgaleses, se lanzaron al ataque y presionaron consiguiendo Rufino el gol a los 33 minutos. La presión burgalesa continuó hasta el final y por fortuna para el Salamanca sus líneas defensivas se mantuvieron fuertes, evitando el gol del empate, que parecía iba a producirse de un momento a otro. Los dos equipos jugaron con mucha nobleza y el colegiado Tomás no tuvo dificultades en su labor, ya que ambos equipos le facilitaron su actuación. Por el Juventud cabe destacar a Castellanos que realizó paradas de mérito, Izarra y Santos que fué el alma de la delantera. Los burgaleses presentaron la siguiente alineación: Castellanos; Julio, Izarra, Paco, Juez, Iglesias; Santos, Moro, Aja, Marcialda, Rufino.

## Triunfo del Burgos sobre el Eibar

(Viene de cuarta página).

Por el partido de ayer tarde, podemos poner en el capítulo de los distinguidos a todos los jugadores. Lógicamente, unos más que otros. Pero de destacar tendríamos que hacerlo necesariamente a Barrios y Castillo, a Manin, a las defensas laterales, a Mon, a Carriga. En fin, a todos los demás, porque en el equipo no hubo fallo alguno, aunque en ocasiones no se acertara con la puerta por parte de algún delantero con la precisión que la claridad de la jugada exigía. Fué el del Burgos un buen debut ante sus incondicionales, dentro ya de la Segunda División que se podrá defender si se juega todas las tardes con la clase y entusiasmo manifestado ayer y como parece se jugó también en Gerona. Vendrán otros equipos más fuertes que éste del Eibar, pero también ante ellos se podrá vencer, jugando como se jugó en la tarde de ayer. Podemos esperar con confianza estos próximos partidos.

## Por 3-0 venció la Gimnástica Arandina

(Viene de cuarta página).

mástico, si quiere, que victorias como la hoy lograda se repitan. Hay que reforzar las líneas, pues todas dejan algo que desear. Esos imprevistos despeses de Marchante con el pie, cuando tuvo tiempo y oportunidad suficiente de atrapar la pelota dentro del área; esos fallos de Ubi; esos excesivos regates de Pedro y esa descolocación de los extremos son detalles que esperamos se vayan desvaneciendo, pues lo contrario puede ocasionar serios disgustos. En cuanto al conjunto del Salesianos, el portero flojo, especialmente en el primer tiempo, que fué precisamente cuando más le citaron. El defensa Silva fué el mejor de la pólina. Los delanteros adolecen de potencia. En resumen: el público obtuvo, pero la verdadera afición exige más, puesto que el equipo puede dar más de sí y hasta llegar a desempeñar un airoso papel en la Liga. Pero lo que no se puede consentir es que a las tres de la tarde algunos jugadores se encontrasen divirtiéndose en el baile, teniendo que comer después con precipitación para jugar a las cuatro y media. Hoy, los jugadores de equipos de categoría nacional, no pueden hacer estas barbaridades, sino que tienen que conservarse en buenas condiciones físicas, porque se deben a la afición. Creemos que tales anomalías serán corregidas en lo sucesivo. El arbitraje fué correcto y el colegiado se ganó mercedemente aplausos.

## SALA DE FIESTAS

PILARIN MONTIAGUDO, HERMANAS SAEZ - JIMENEZ y la GRAN ORQUESTA DE JOAQUIN CASILLAS

A las 3'30, concierto y atracciones; 7'30, animado baile y 11'30 noche, Baile espectáculo

## Cine Cordón

Trágica información con Broderick Crawford y Donna Reed

## Popular Cinema

Trágica información con Tita Merello y Alberto Closas

## ...LOS TOROS DESDE LA BARRERA

### Los festejos de ayer en las plazas burgalesas

Isidro Marín cortó cuatro orejas y un rabo en Belorado y Joselito Torres resultó lesionado en la boca.—En Salas de los Infantes hubo abundante concesión de trofeos.—Una oreja para Pedrito Calvo en Lerma y dos y rabo para Abelito Gómez

Las informaciones que hasta nosotros han llegado, sobre los festejos taurinos celebrados ayer tarde en diversas plazas de nuestra provincia, son las siguientes: En Belorado, con tiempo lluvioso y floja entrada, fueron lidiados cuatro toros de don Isidro Rosa González, del Campillo (El Escorial), dos bien presentados y otros dos más chicos. Los tres primeros cumplieron, acutando bravura y el último resultó lidiado. Isidro Marín realizó en el que abrió plaza una faena vistosa y variada, para una estocada hasta las cintas de la que rodó el estado. Ovación, dos orejas, vuelta y salida. Tuvo que estoquear los otros tres, por cogida de Joselito Torres en el segundo. En este toro escuchó aplausos, después de matar de dos pinchazos y una estocada. En el tercero se ganó aplausos toreando con el capote. Realizó una faena torera y dominadora, entre las ovaciones del público y los sonidos de la música, abundando los naturales, derechos, manoleínas mirando al tendido, desplantes y adornos. Terminó de una estocada superior, que mató sin puntilla y le fueron otorgadas las dos orejas y el rabo de su enemigo. Al cuarto toro, que resultó peligroso, no pudo hacerse faena y se limitó a ahianarlo, para descañarlo de cuatro pinchazos y descabello al primer golpe. Silencio.

En Salas de los Infantes, en el que abrió plaza una faena vistosa y variada, para una estocada hasta las cintas de la que rodó el estado. Ovación, dos orejas, vuelta y salida. Tuvo que estoquear los otros tres, por cogida de Joselito Torres en el segundo. En este toro escuchó aplausos, después de matar de dos pinchazos y una estocada. En el tercero se ganó aplausos toreando con el capote. Realizó una faena torera y dominadora, entre las ovaciones del público y los sonidos de la música, abundando los naturales, derechos, manoleínas mirando al tendido, desplantes y adornos. Terminó de una estocada superior, que mató sin puntilla y le fueron otorgadas las dos orejas y el rabo de su enemigo. Al cuarto toro, que resultó peligroso, no pudo hacerse faena y se limitó a ahianarlo, para descañarlo de cuatro pinchazos y descabello al primer golpe. Silencio.

hombros a Abelito y lo sacaron así de la plaza. En Melgar de Fernamental hubo novillada económica, en la que actuaron los diestros Villacorta y Paquito García y cuyo resultado desconocemos. Asimismo, en Aranda de Duero actuó el espectáculo cómico taurino musical "Galas de Arte-Carrusel 1956".

### Confirmar su alternativa Juanito Bienvenida y Recondo

El novillero Pepe Romero sufrió una grave cogida en Palma de Mallorca

Se celebraron ayer domingo corridas de toros en las plazas "Monumental", de Madrid; Valladolid, Salamanca, Mora de Toledo y Barcelona y novilladas de primero y segundo orden en multitud de ruedos. En Madrid fueron lidiadas reses de los benedictos de Flores Albarán, de las que las dos primeras fueron aplaudidas en el arrastre. Juanito Bienvenida, que confirmó su alternativa, fué ovacionado, tubo petición de oreja y dió la vuelta en su primero. En el otro se dividieron las opiniones al final. José María Recondo también confirmó su doctorado y no pasó de voluntarioso, oyendo aplausos. Alfonso Merino fué ovacionado en los dos y en ambos dió la vuelta al anillo. Lo pasaron en hombros al final. Se inauguró la feria de Valladolid con una corrida de la marquesa de Deleitos. Antonio Ordóñez estuvo bien en su primero, concediéndosele una oreja que el público protestó. Oyó pitos en el otro. César Girón, ovación, petición de oreja y vuelta en el primero. Ovación y vuelta en el otro. Dámaso Gómez, que sustituyó a Joselito Torres, una oreja en su primero y ovación, petición y vuelta en el otro.

Con toros de Ricardo Arrellano y Gamero Cívico fué ovacionado "Antofiete", en Salamanca; Victoriano Posada cortó las dos orejas en uno y oyó aplausos en el quinto y Joaquín Bernado dió la vuelta en el tercero y escuchó ovaciones en el que cerró plaza. Fué lidiado en Mora de Toledo ganado de Soria y Peñato. El rejoneador Landete cortó las dos orejas y el rabo de su novillo. Luis Parra "Parrita" discreto en los dos; "Solonito" muy bien en su primero. Ovación, dos orejas, rabo y vuelta. En el otro no hizo nada destacable. Los toros lidiados en Barcelona pertenecían a la vacada de Saturnino Angel Liger. Enrique Vera fué ovacionado y dió la vuelta en el primero; volvió a ser aplaudido y dió la vuelta, con petición de oreja, en el cuarto, y escuchó aplausos en el quinto, que estoqueó por percañe de Corps. Carlos Corpas ovacionado en uno. Al pasar de muleta al quinto fué cogido y pasó a la enfermería. Se le apreció un puntazo en el

escrito, de pronóstico menos grave. Mario Carrón oyó ovaciones en los dos. El banderillero Segundo Pérez, sufrió contusiones leves en el brazo izquierdo. Destacaron los triunfos de los novilleros "Limeño" (en Vista Alegre), "Chicuelo III" (en Valencia), "El Tano", Rafael y Curro Girón (en Zamalea la Real), el rejoneador Peralta y Curro Puya (en Olivenza), Julio Maquie y José Escudero (en Astudillo).

Se lidiaron en Salas de los Infantes, en el festejo con picadores con que se inauguró oficialmente la nueva plaza construida junto al depósito de aguas, seis astados de don María Teresa Oliveira, de El Escorial, que dieron un gran juego, sobresaliendo varios por su bravura. La entrada fué también floja, por causa del tiempo de lluvias. Sergio Díaz realizó una faena adornada en su primero y cortó una oreja, dando la vuelta al anillo. En el cuarto volvió a triunfar y se le otorgaron las dos orejas de su enemigo, después de entusiasmar al público con una faena temeraria y porfiona. "Chucho" Ortega también logró triunfar rotundamente en su primero, acreditando gran clase tanto toreando con el capote como en la faena de muleta, en la que hizo derroche de valor. Mató con brevedad y se le concedieron las dos orejas, con las que pasó triunfalmente por la circunferencia. José Luis Lorente redondeó otro triunfo memorable, que ha venido a sumarse al que recientemente obtuvo en Vitoria. Realizó dos faenas plenas de dominio y arte, con pases de todas las marcas a la hora de matar estuvo breve. Cortó las dos orejas de cada novillo y al final lo sacaron en hombros, en unión de sus dos compañeros. El resultado artístico del festejo complació gratamente a los espectadores.

Se lidiaron en Salas de los Infantes, en el festejo con picadores con que se inauguró oficialmente la nueva plaza construida junto al depósito de aguas, seis astados de don María Teresa Oliveira, de El Escorial, que dieron un gran juego, sobresaliendo varios por su bravura. La entrada fué también floja, por causa del tiempo de lluvias. Sergio Díaz realizó una faena adornada en su primero y cortó una oreja, dando la vuelta al anillo. En el cuarto volvió a triunfar y se le otorgaron las dos orejas de su enemigo, después de entusiasmar al público con una faena temeraria y porfiona. "Chucho" Ortega también logró triunfar rotundamente en su primero, acreditando gran clase tanto toreando con el capote como en la faena de muleta, en la que hizo derroche de valor. Mató con brevedad y se le concedieron las dos orejas, con las que pasó triunfalmente por la circunferencia. José Luis Lorente redondeó otro triunfo memorable, que ha venido a sumarse al que recientemente obtuvo en Vitoria. Realizó dos faenas plenas de dominio y arte, con pases de todas las marcas a la hora de matar estuvo breve. Cortó las dos orejas de cada novillo y al final lo sacaron en hombros, en unión de sus dos compañeros. El resultado artístico del festejo complació gratamente a los espectadores.

Acude el domingo al festival taurino que se celebrará en nuestra plaza a beneficio del Banco Burgalés de los Pobres.

Se lidiaron en Salas de los Infantes, en el festejo con picadores con que se inauguró oficialmente la nueva plaza construida junto al depósito de aguas, seis astados de don María Teresa Oliveira, de El Escorial, que dieron un gran juego, sobresaliendo varios por su bravura. La entrada fué también floja, por causa del tiempo de lluvias. Sergio Díaz realizó una faena adornada en su primero y cortó una oreja, dando la vuelta al anillo. En el cuarto volvió a triunfar y se le otorgaron las dos orejas de su enemigo, después de entusiasmar al público con una faena temeraria y porfiona. "Chucho" Ortega también logró triunfar rotundamente en su primero, acreditando gran clase tanto toreando con el capote como en la faena de muleta, en la que hizo derroche de valor. Mató con brevedad y se le concedieron las dos orejas, con las que pasó triunfalmente por la circunferencia. José Luis Lorente redondeó otro triunfo memorable, que ha venido a sumarse al que recientemente obtuvo en Vitoria. Realizó dos faenas plenas de dominio y arte, con pases de todas las marcas a la hora de matar estuvo breve. Cortó las dos orejas de cada novillo y al final lo sacaron en hombros, en unión de sus dos compañeros. El resultado artístico del festejo complació gratamente a los espectadores.

Se lidiaron en Salas de los Infantes, en el festejo con picadores con que se inauguró oficialmente la nueva plaza construida junto al depósito de aguas, seis astados de don María Teresa Oliveira, de El Escorial, que dieron un gran juego, sobresaliendo varios por su bravura. La entrada fué también floja, por causa del tiempo de lluvias. Sergio Díaz realizó una faena adornada en su primero y cortó una oreja, dando la vuelta al anillo. En el cuarto volvió a triunfar y se le otorgaron las dos orejas de su enemigo, después de entusiasmar al público con una faena temeraria y porfiona. "Chucho" Ortega también logró triunfar rotundamente en su primero, acreditando gran clase tanto toreando con el capote como en la faena de muleta, en la que hizo derroche de valor. Mató con brevedad y se le concedieron las dos orejas, con las que pasó triunfalmente por la circunferencia. José Luis Lorente redondeó otro triunfo memorable, que ha venido a sumarse al que recientemente obtuvo en Vitoria. Realizó dos faenas plenas de dominio y arte, con pases de todas las marcas a la hora de matar estuvo breve. Cortó las dos orejas de cada novillo y al final lo sacaron en hombros, en unión de sus dos compañeros. El resultado artístico del festejo complació gratamente a los espectadores.

La "Peña Talamillo" nos comunica que en vista de la inseguridad del tiempo, fué suspendida ayer domingo, definitivamente, la anunciada romería que iba a tener lugar en "Fuentes Blancas" y que ya hubo de ser aplazada hace ocho días.

Se lidiaron en Salas de los Infantes, en el festejo con picadores con que se inauguró oficialmente la nueva plaza construida junto al depósito de aguas, seis astados de don María Teresa Oliveira, de El Escorial, que dieron un gran juego, sobresaliendo varios por su bravura. La entrada fué también floja, por causa del tiempo de lluvias. Sergio Díaz realizó una faena adornada en su primero y cortó una oreja, dando la vuelta al anillo. En el cuarto volvió a triunfar y se le otorgaron las dos orejas de su enemigo, después de entusiasmar al público con una faena temeraria y porfiona. "Chucho" Ortega también logró triunfar rotundamente en su primero, acreditando gran clase tanto toreando con el capote como en la faena de muleta, en la que hizo derroche de valor. Mató con brevedad y se le concedieron las dos orejas, con las que pasó triunfalmente por la circunferencia. José Luis Lorente redondeó otro triunfo memorable, que ha venido a sumarse al que recientemente obtuvo en Vitoria. Realizó dos faenas plenas de dominio y arte, con pases de todas las marcas a la hora de matar estuvo breve. Cortó las dos orejas de cada novillo y al final lo sacaron en hombros, en unión de sus dos compañeros. El resultado artístico del festejo complació gratamente a los espectadores.

Se lidiaron en Salas de los Infantes, en el festejo con picadores con que se inauguró oficialmente la nueva plaza construida junto al depósito de aguas, seis astados de don María Teresa Oliveira, de El Escorial, que dieron un gran juego, sobresaliendo varios por su bravura. La entrada fué también floja, por causa del tiempo de lluvias. Sergio Díaz realizó una faena adornada en su primero y cortó una oreja, dando la vuelta al anillo. En el cuarto volvió a triunfar y se le otorgaron las dos orejas de su enemigo, después de entusiasmar al público con una faena temeraria y porfiona. "Chucho" Ortega también logró triunfar rotundamente en su primero, acreditando gran clase tanto toreando con el capote como en la faena de muleta, en la que hizo derroche de valor. Mató con brevedad y se le concedieron las dos orejas, con las que pasó triunfalmente por la circunferencia. José Luis Lorente redondeó otro triunfo memorable, que ha venido a sumarse al que recientemente obtuvo en Vitoria. Realizó dos faenas plenas de dominio y arte, con pases de todas las marcas a la hora de matar estuvo breve. Cortó las dos orejas de cada novillo y al final lo sacaron en hombros, en unión de sus dos compañeros. El resultado artístico del festejo complació gratamente a los espectadores.

El sorteo de los regalos en favor de los socios y simpatizantes se verificará el próximo domingo, en el domicilio social.

Se lidiaron en Salas de los Infantes, en el festejo con picadores con que se inauguró oficialmente la nueva plaza construida junto al depósito de aguas, seis astados de don María Teresa Oliveira, de El Escorial, que dieron un gran juego, sobresaliendo varios por su bravura. La entrada fué también floja, por causa del tiempo de lluvias. Sergio Díaz realizó una faena adornada en su primero y cortó una oreja, dando la vuelta al anillo. En el cuarto volvió a triunfar y se le otorgaron las dos orejas de su enemigo, después de entusiasmar al público con una faena temeraria y porfiona. "Chucho" Ortega también logró triunfar rotundamente en su primero, acreditando gran clase tanto toreando con el capote como en la faena de muleta, en la que hizo derroche de valor. Mató con brevedad y se le concedieron las dos orejas, con las que pasó triunfalmente por la circunferencia. José Luis Lorente redondeó otro triunfo memorable, que ha venido a sumarse al que recientemente obtuvo en Vitoria. Realizó dos faenas plenas de dominio y arte, con pases de todas las marcas a la hora de matar estuvo breve. Cortó las dos orejas de cada novillo y al final lo sacaron en hombros, en unión de sus dos compañeros. El resultado artístico del festejo complació gratamente a los espectadores.

Se lidiaron en Salas de los Infantes, en el festejo con picadores con que se inauguró oficialmente la nueva plaza construida junto al depósito de aguas, seis astados de don María Teresa Oliveira, de El Escorial, que dieron un gran juego, sobresaliendo varios por su bravura. La entrada fué también floja, por causa del tiempo de lluvias. Sergio Díaz realizó una faena adornada en su primero y cortó una oreja, dando la vuelta al anillo. En el cuarto volvió a triunfar y se le otorgaron las dos orejas de su enemigo, después de entusiasmar al público con una faena temeraria y porfiona. "Chucho" Ortega también logró triunfar rotundamente en su primero, acreditando gran clase tanto toreando con el capote como en la faena de muleta, en la que hizo derroche de valor. Mató con brevedad y se le concedieron las dos orejas, con las que pasó triunfalmente por la circunferencia. José Luis Lorente redondeó otro triunfo memorable, que ha venido a sumarse al que recientemente obtuvo en Vitoria. Realizó dos faenas plenas de dominio y arte, con pases de todas las marcas a la hora de matar estuvo breve. Cortó las dos orejas de cada novillo y al final lo sacaron en hombros, en unión de sus dos compañeros. El resultado artístico del festejo complació gratamente a los espectadores.

Se lidiaron en Salas de los Infantes, en el festejo con picadores con que se inauguró oficialmente la nueva plaza construida junto al depósito de aguas, seis astados de don María Teresa Oliveira, de El Escorial, que dieron un gran juego, sobresaliendo varios por su bravura. La entrada fué también floja, por causa del tiempo de lluvias. Sergio Díaz realizó una faena adornada en su primero y cortó una oreja, dando la vuelta al anillo. En el cuarto volvió a triunfar y se le otorgaron las dos orejas de su enemigo, después de entusiasmar al público con una faena temeraria y porfiona. "Chucho" Ortega también logró triunfar rotundamente en su primero, acreditando gran clase tanto toreando con el capote como en la faena de muleta, en la que hizo derroche de valor. Mató con brevedad y se le concedieron las dos orejas, con las que pasó triunfalmente por la circunferencia. José Luis Lorente redondeó otro triunfo memorable, que ha venido a sumarse al que recientemente obtuvo en Vitoria. Realizó dos faenas plenas de dominio y arte, con pases de todas las marcas a la hora de matar estuvo breve. Cortó las dos orejas de cada novillo y al final lo sacaron en hombros, en unión de sus dos compañeros. El resultado artístico del festejo complació gratamente a los espectadores.

Se lidiaron en Salas de los Infantes, en el festejo con picadores con que se inauguró oficialmente la nueva plaza construida junto al depósito de aguas, seis astados de don María Teresa Oliveira, de El Escorial, que dieron un gran juego, sobresaliendo varios por su bravura. La entrada fué también floja, por causa del tiempo de lluvias. Sergio Díaz realizó una faena adornada en su primero y cortó una oreja, dando la vuelta al anillo. En el cuarto volvió a triunfar y se le otorgaron las dos orejas de su enemigo, después de entusiasmar al público con una faena temeraria y porfiona. "Chucho" Ortega también logró triunfar rotundamente en su primero, acreditando gran clase tanto toreando con el capote como en la faena de muleta, en la que hizo derroche de valor. Mató con brevedad y se le concedieron las dos orejas, con las que pasó triunfalmente por la circunferencia. José Luis Lorente redondeó otro triunfo memorable, que ha venido a sumarse al que recientemente obtuvo en Vitoria. Realizó dos faenas plenas de dominio y arte, con pases de todas las marcas a la hora de matar estuvo breve. Cortó las dos orejas de cada novillo y al final lo sacaron en hombros, en unión de sus dos compañeros. El resultado artístico del festejo complació gratamente a los espectadores.

Se lidiaron en Salas de los Infantes, en el festejo con picadores con que se inauguró oficialmente la nueva plaza construida junto al depósito de aguas, seis astados de don María Teresa Oliveira, de El Escorial, que dieron un gran juego, sobresaliendo varios por su bravura. La entrada fué también floja, por causa del tiempo de lluvias. Sergio Díaz realizó una faena adornada en su primero y cortó una oreja, dando la vuelta al anillo. En el cuarto volvió a triunfar y se le otorgaron las dos orejas de su enemigo, después de entusiasmar al público con una faena temeraria y porfiona. "Chucho" Ortega también logró triunfar rotundamente en su primero, acreditando gran clase tanto toreando con el capote como en la faena de muleta, en la que hizo derroche de valor. Mató con brevedad y se le concedieron las dos orejas, con las que pasó triunfalmente por la circunferencia. José Luis Lorente redondeó otro triunfo memorable, que ha venido a sumarse al que recientemente obtuvo en Vitoria. Realizó dos faenas plenas de dominio y arte, con pases de todas las marcas a la hora de matar estuvo breve. Cortó las dos orejas de cada novillo y al final lo sacaron en hombros, en unión de sus dos compañeros. El resultado artístico del festejo complació gratamente a los espectadores.

Se lidiaron en Salas de los Infantes, en el festejo con picadores con que se inauguró oficialmente la nueva plaza construida junto al depósito de aguas, seis astados de don María Teresa Oliveira, de El Escorial, que dieron un gran juego, sobresaliendo varios por su bravura. La entrada fué también floja, por causa del tiempo de lluvias. Sergio Díaz realizó una faena adornada en su primero y cortó una oreja, dando la vuelta al anillo. En el cuarto volvió a triunfar y se le otorgaron las dos orejas de su enemigo, después de entusiasmar al público con una faena temeraria y porfiona. "Chucho" Ortega también logró triunfar rotundamente en su primero, acreditando gran clase tanto toreando con el capote como en la faena de muleta, en la que hizo derroche de valor. Mató con brevedad y se le concedieron las dos orejas, con las que pasó triunfalmente por la circunferencia. José Luis Lorente redondeó otro triunfo memorable, que ha venido a sumarse al que recientemente obtuvo en Vitoria. Realizó dos faenas plenas de dominio y arte, con pases de todas las marcas a la hora de matar estuvo breve. Cortó las dos orejas de cada novillo y al final lo sacaron en hombros, en unión de sus dos compañeros. El resultado artístico del festejo complació gratamente a los espectadores.

Se lidiaron en Salas de los Infantes, en el festejo con picadores con que se inauguró oficialmente la nueva plaza construida junto al depósito de aguas, seis astados de don María Teresa Oliveira, de El Escorial, que dieron un gran juego, sobresaliendo varios por su bravura. La entrada fué también floja, por causa del tiempo de lluvias. Sergio Díaz realizó una faena adornada en su primero y cortó una oreja, dando la vuelta al anillo. En el cuarto volvió a triunfar y se le otorgaron las dos orejas de su enemigo, después de entusiasmar al público con una faena temeraria y porfiona. "Chucho" Ortega también logró triunfar rotundamente en su primero, acreditando gran clase tanto toreando con el capote como en la faena de muleta, en la que hizo derroche de valor. Mató con brevedad y se le concedieron las dos orejas, con las que pasó triunfalmente por la circunferencia. José Luis Lorente redondeó otro triunfo memorable, que ha venido a sumarse al que recientemente obtuvo en Vitoria. Realizó dos faenas plenas de dominio y arte, con pases de todas las marcas a la hora de matar estuvo breve. Cortó las dos orejas de cada novillo y al final lo sacaron en hombros, en unión de sus dos compañeros. El resultado artístico del festejo complació gratamente a los espectadores.

Se lidiaron en Salas de los Infantes, en el festejo con picadores con que se inauguró oficialmente la nueva plaza construida junto al depósito de aguas, seis astados de don María Teresa Oliveira, de El Escorial, que dieron un gran juego, sobresaliendo varios por su bravura. La entrada fué también floja, por causa del tiempo de lluvias. Sergio Díaz realizó una faena adornada en su primero y cortó una oreja, dando la vuelta al anillo. En el cuarto volvió a triunfar y se le otorgaron las dos orejas de su enemigo, después de entusiasmar al público con una faena temeraria y porfiona. "Chucho" Ortega también logró triunfar rotundamente en su primero, acreditando gran clase tanto toreando con el capote como en la faena de muleta, en la que hizo derroche de valor. Mató con brevedad y se le concedieron las dos orejas, con las que pasó triunfalmente por la circunferencia. José Luis Lorente redondeó otro triunfo memorable, que ha venido a sumarse al que recientemente obtuvo en Vitoria. Realizó dos faenas plenas de dominio y arte, con pases de todas las marcas a la hora de matar estuvo breve. Cortó las dos orejas de cada novillo y al final lo sacaron en hombros, en unión de sus dos compañeros. El resultado artístico del festejo complació gratamente a los espectadores.

Se lidiaron en Salas de los Infantes, en el festejo con picadores con que se inauguró oficialmente la nueva plaza construida junto al depósito de aguas, seis astados de don María Teresa Oliveira, de El Escorial, que dieron un gran juego, sobresaliendo varios por su bravura. La entrada fué también floja, por causa del tiempo de lluvias. Sergio Díaz realizó una faena adornada en su primero y cortó una oreja, dando la vuelta al anillo. En el cuarto volvió a triunfar y se le otorgaron las dos orejas de su enemigo, después de entusiasmar al público con una faena temeraria y porfiona. "Chucho" Ortega también logró triunfar rotundamente en su primero, acreditando gran clase tanto toreando con el capote como en la faena de muleta, en la que hizo derroche de valor. Mató con brevedad y se le concedieron las dos orejas, con las que pasó triunfalmente por la circunferencia. José Luis Lorente redondeó otro triunfo memorable, que ha venido a sumarse al que recientemente obtuvo en Vitoria. Realizó dos faenas plenas de dominio y arte, con pases de todas las marcas a la hora de matar estuvo breve. Cortó las dos orejas de cada novillo y al final lo sacaron en hombros, en unión de sus dos compañeros. El resultado artístico del festejo complació gratamente a los espectadores.

Se lidiaron en Salas de los Infantes, en el festejo con picadores con que se inauguró oficialmente la nueva plaza construida junto al depósito de aguas, seis astados de don María Teresa Oliveira, de El Escorial, que dieron un gran juego, sobresaliendo varios por su bravura. La entrada fué también floja, por causa del tiempo de lluvias. Sergio Díaz realizó una faena adornada en su primero y cortó una oreja, dando la vuelta al anillo. En el cuarto volvió a triunfar y se le otorgaron las dos orejas de su enemigo, después de entusiasmar al público con una faena temeraria y porfiona. "Chucho" Ortega también logró triunfar rotundamente en su primero, acreditando gran clase tanto toreando con el capote como en la faena de muleta, en la que hizo derroche de valor. Mató con brevedad y se le concedieron las dos orejas, con las que pasó triunfalmente por la circunferencia. José Luis Lorente redondeó otro triunfo memorable, que ha venido a sumarse al que recientemente obtuvo en Vitoria. Realizó dos faenas plenas de dominio y arte, con pases de todas las marcas a la hora de matar estuvo breve. Cortó las dos orejas de cada novillo y al final lo sacaron en hombros, en unión de sus dos compañeros. El resultado artístico del festejo complació gratamente a los espectadores.

Se lidiaron en Salas de los Infantes, en el festejo con picadores con que se inauguró oficialmente la nueva plaza construida junto al depósito de aguas, seis astados de don María Teresa Oliveira, de El Escorial, que dieron un gran juego, sobresaliendo varios por su bravura. La entrada fué también floja, por causa del tiempo de lluvias. Sergio Díaz realizó una faena adornada en su primero y cortó una oreja, dando la vuelta al anillo. En el cuarto volvió a triunfar y se le otorgaron las dos orejas de su enemigo, después de entusiasmar al público con una faena temeraria y porfiona. "Chucho" Ortega también logró triunfar rotundamente en su primero, acreditando gran clase tanto toreando con el capote como en la faena de muleta, en la que hizo derroche de valor. Mató con brevedad y se le concedieron las dos orejas, con las que pasó triunfalmente por la circunferencia. José Luis Lorente redondeó otro triunfo memorable, que ha venido a sumarse al que recientemente obtuvo en Vitoria. Realizó dos faenas plenas de dominio y arte, con pases de todas las marcas a la hora de matar estuvo breve. Cortó las dos orejas de cada novillo y al final lo sacaron en hombros, en unión de sus dos compañeros. El resultado artístico del festejo complació gratamente a los espectadores.</

# JORNADA IRREGULAR, LA SEGUNDA DE LIGA

## En Primera División sólo el Sevilla y el Valladolid ganaron en su terreno

Valladolid, 2; Barcelona, 1. Valladolid: Benegas, Pontoni, Lesmes, Losco, Matito, Tini, Gallet, Rodríguez I, Badenes, Murillo y Rodríguez II. Badenes, Barcelona: Ramallets; Seguer, Biosca, Gracia, Bosch, Segarra, Basora, Villaverde, Martínez, Sampietro y Mando. Arbitro: Zariquiegui, que no convenció a nadie y en algunos momentos fue objeto de muestras de desagrado.

El partido, jugado a las once y media de la mañana para no coincidir con la primera corrida de la feria, se desarrolló en un campo blando por la lluvia caída hasta minutos antes de comenzar. El encuentro careció de brillantez, haciéndose notar el desentrenamiento y falta de acoplamiento en todas las líneas. Pero hubo interés y coraje, mucho más por parte del Valladolid. El Barcelona, en los últimos minutos, buscó con gran afán el empate.

Con juego alterno, carente de vistosidad y hasta de eficacia se llegó al minuto 17 de la primera parte en el que el Valladolid logró su primer gol, obra de Rodríguez II quien, recogiendo un medio pase de Badenes, burló a la defensa barcelonista y a Ramallets y por encima de él, llevó la pelota a las mallas. Cuando van 26 minutos consigue el Valladolid su segundo gol. Rodríguez I a Murillo y ante la defensa descolocada éste lanza un potente tiro que no pudo detener Ramallets. Con parecidas características transcurrió el segundo tiempo. Al minuto justo de juego logra el Barcelona su gol. Se saca un corner contra el Valladolid y Basora, oportuno, saltando sobre los jugadores reunidos en barrullo junto a la puerta, bate a Benegas. Sin jugadas dignas de mención se llega a los últimos minutos que fueron de gran emoción por el derroche de coraje empleado por el Barcelona. Del Barcelona gustaron más Basora, Sampietro y Segar. Por el Valladolid Benegas, Losco, Lesmes, Rodríguez I, Badenes y Murillo.

**IGUALDA EN BALADOS**  
Vigo—Celta, 3; Las Palmas, 3. Celta: Adauto; Quinocho, Villar, Arés; Artime, digna; Monchito, Olmedo, Amoedo, Azpeltia y Mauro. Las Palmas: Pepin; Beneyto, Cota, Marcial; Torres, Múgica, Vázquez, Ricardo, Atienza, Naranjo y Cabrera. Arbitro discretamente, Caballero. Regular entrada y tarde de calor.

El primer tiempo finalizó con empate a uno. A los 21 minutos, en una jugada de Olmedo éste, chuta desde lejos batiendo a Pepin. A los 24 un pase adelantado

lo aprovecha Múgica para desbordar a la defensa y lograr el empate. El segundo tiempo continúa con iguales características de juego aunque poco a poco el Gelta fue estableciendo un ligero dominio, fruto del cual fueron dos goles a su favor, marcados a los 5 minutos en un centro largo de Azpeltia, que Monchito cabeceó a la red. Dos minutos después hay un pequeño hilo en el área canaria, falla un defensa y Mauro bate habilmente al portero. No se desamina Las Palmas y realiza algunos ataques. A los 17 logra su segundo gol

obra de Vázquez. A los 24 Atienza adelanta un balón al extremo izquierdo y éste cede a Múgica, quien remata a placer el tercer tanto. Por el equipo local destacaron Vázquez y Atienza.

**PARTIDOS SIN GOLES**  
EN EL METROPOLITANO  
Madrid—Atlético de Madrid, 0; Atlético de Bilbao, 0.  
Lleón en el Metropolitano. Cielo nublado y mucho calor, que ha influido en el rendimiento de los jugadores alguno de los cuales acusó el efecto del bochorno. Arbitra Tamarit, siendo su actuación correcta.

"Bilbao": Carmelo; Orue, Garay, Canito; Mauri, Maguregui, Bilbao, Mercedes, Merodio, Uribe y Gaizca. "Madrid": Pazos; Buendía, Mendez, Verde; Vallejo, Cobo, Miguel, Escudero, Rata, Peiró y Collar. No hubo buen fútbol. Si una buena dosis de nervios en uno y otro bando. A no ser por los minutos iniciales del segundo tiempo, en que los madrileños atacaron fuertemente, pero con más entusiasmo que juego y algunas jugadas ligadas por parte de ambos equipos, pero tan escasas como excesivamente separadas entre sí en razón de tiempo, el partido hubiera sido más mediocre. Lo salvó la incertidumbre del resultado, que constituyó la nota más interesante del encuentro.

**EN EL ÚLTIMO MINUTO**  
MARCÓ EL SEVILLA EL GOL DEL TRIUNFO  
Sevilla—Sevilla, 3; Valencia, 2. "Sevilla": Bustos; Romero, Campanal, Valero; Pepin, Enrique; Pacheco, Arza, Pepillo, Domenech y Loren. "Valencia": Ramirez; Martin, Quincoces, Sócrates; Sendra, Pasieguillo; Maño, Fuertes, Areta, Buqué y Mecario. Arbitro, bien, Bielsa. A los once minutos, Valero, que sacó una falta en la banda, marcó el primer tanto, de tiro fuerte y cruzado. A los 38 minutos, Pepillo marcó el segundo gol al recoger un centro de Romero. Este primer tiempo se jugó a fuerte ritmo, con ligera ventaja territorial para el Sevilla. Retenudado el partido, Maño burla la salida de Bustos y marca el primer tanto valenciano. A los 33 minutos, se interna la delantera valencianista y el balón rebota en Campanal, hallándose Bustos descolocado, ocasión que aprovecha Buqué para marcar el gol del empate. En el último minuto chuta Pepillo y después de varios rebotes del balón, Domenech lo manda a las mallas consiguiendo así la victoria sevillista.

## Rayo, Sabadell, Oviedo, Avilés y la Leonesa, vencieron en campo ajeno en el Primer Grupo de Segunda División

**EL ICGORRES ENCAJO DOS GOLES**  
EN EL PRIMER TIEMPO  
Baracaldo, 2; Logroñés, 0. "Baracaldo": Urquiola; Reboliar, Arana, Xepi; Homaza, Gorostiza; Juan Luis, Garcia, Urien, Urchurtu, Bilbao. "Logroñés": Emery; Marquí, Oyén, Chiqui; Ciauriz, Lasala, Gofí, Celso, Aragonés, López, Saeta. El Baracaldo demostró neto superioridad sobre el Logroñés, dominando durante casi todo el encuentro. A los treinta y cinco minutos Urchurtu consiguió el primer tanto y a los cuarenta y cuatro minutos, concluyendo una bonita jugada, hizo Garcia el segundo.

Aunque en la continuación no se produjeron goles, el Baracaldo tuvo bastantes oportunidades de marcar, que se malograron por precipitación o mala suerte. El Logroñés intentó reaccionar en algunos momentos sin que se le permitieran sus contrarios. **CON MEJOR JUEGO**  
PERDÓ EL CAUDAL ANTE EL OVIEDO  
Caudal, 0; Oviedo, 2. Los tantos se produjeron el primero a los 35 minutos del primer tiempo en un centro de Durán que remata de cabeza Herrera. El meta local pudo evitarlo de no haberse "clavado" en la puerta. El segundo gol se produjo en la segunda mitad, a los treinta y un minutos, en una falta desde fuera del área de penalizamiento tirado también por Durán e igualmente rematado de cabeza por el mismo Herrera. Las mejores jugadas de la tarde corrieron a cargo de Caudal. También el Oviedo perdió a los dos minutos del segundo tiempo un tanto que Herrero, solo ante el portero, lechó fuera.

Se distinguieron por el Oviedo, Ferrer, Durán y, a ratos, Castro. **LA CULTURAL LEONESA SE IMPUSO AL SANTANDER**  
Real Santander, 1; Cultural, Leonesa, 2. El primer tiempo tuvo como tónica un mayor dominio local cuya delantera llegó fácilmente a la meta contraria, aunque sin resultados. Incluso se falló un penalty a los dieciséis minutos, que tiro Campón fuera. A los treinta minutos, Laureano marca el único gol local. Siete minutos de juego y la Leonesa empató por Rabalán. A los dos minutos del segundo tiempo, Serapio marca el segundo y a partir de aquí no hubo más equipo en el campo que el forastero. El encuentro perdió todo interés y bastante público abandona el campo, a lo que contribuyó la lluvia que cayó durante toda la tarde.

**EL OSASUNA BATIDO EN SAN JUAN**  
Pamplona—Osasuna, 1; Real Sociedad, 2. En los primeros momentos el dominio es alterno creándose situaciones de peligro para ambas partes. A los diez marca la Real el primero en un avance bien combinado. Al llegar los realistas cerca del área Sarasqueta, de un zurdazo imponente, introduce el balón en la meta de Elizauribe pesa a la estridida de éste. No obstante no se amilana el Osasuna que domina durante gran parte y fruto de este dominio es el gol del empate que consigue a los 27 minutos Alberto, quien tira por bajo y bate a Bagur. La segunda parte comienza con características análogas a la primera lucha emocionada e igualada.

(Pasa a segunda página)

**SIGA VD. LA LIGA CON DINAMICO**  
EL MEJOR CALENDARIO DE FUTBOL 1.ª, 2.ª y 3.ª DIVISION  
VENTA EXCLUSIVA EN  
Papelería SEDANO - Espolón, 6

## Brillante partido del Burgos que venció al Eibar por 3-0

Todo el cuadro local funcionó con acierto destacando la línea media y defensa

### Hernando, Carriega y Mon marcaron los goles

Buen partido el que realizó ayer tarde el Burgos, en su presentación ante sus seguidores en la segunda división y que ha servido para que el estado de ánimo que durante toda la semana se sentía, haya quedado disuelto en pocos minutos al conculcarse un brillante juego, pues de tal manera hemos de calificar el que se realizó ante el equipo de la villa armera. Desde el primer instante del partido el Burgos se impuso con rapidez en las jugadas y perfectamente engranaje entre sus líneas. Los delanteros se adelantaron con decisión en el área de Querejeta, portero eibarés y se chutó, si se

niores, se chutó, en contra de lo que se temía. Pero lo que más destacó especialmente en la primera media hora de partido, fue el juego que nuestros jugadores estaban realizando. Un juego que comenzaba en la seguridad de la línea defensiva, seguía en la magnífica posición de los medios y se completaba con el bullir de los delanteros, de los cuales Lezo, con finuras y Carriega con su juego tremendamente práctico, servían de punto de enlace con los volantes, que rápidamente se hicieron dueños y señores del campo, para brindarnos un partido completo de punta a punta.

Ante un Burgos así, poco podía hacer el Eibar, aunque este equipo hubiera dado más sensación de calidad que la que dio. Los eibarreses estuvieron a merced del Burgos durante toda la primera parte. Especialmente en la media hora primera no vieron posibilidades de contener el alud local que constantemente tenían encima, que cerrándose en una defensa apretada y abundante en jugadores. Todo este período de tiempo se jugó en terreno enemigo. Desde su iniciación, ya que al minuto el Burgos sacaba su primer corner.

## El Mirandés, sin delantera eficaz fué batido por el Mondragón (3-0)

Nuevamente adoleció el equipo burgalés de falta de acoplamiento y fondo físico

Miranda de Ebro (por teléfono, de nuestro corresponsal, FELIX HERRERO). — El Deportivo Mirandés ha sido batido hoy con toda limpieza, justamente y con todos los honores, por un Mondragón que fué en todo momento superior y evidenció gran clase. A los veinte minutos del primer tiempo se produjo el primer gol del equipo forastero, en un fallo garrafal de Quincoces, que por adelantarse demasiado no pudo sujetar una pelota que llegó bombeada y se introdujo en la puerta mirandesa. Esta primera parte terminó con 1-0 a favor del Mondragón. En la segunda mitad, a los 24 minutos, una mala inteligencia entre el portero local y la defensa, al cederse una pelota, da

ocasión a un delantero mondragónés para interponerse entre ambos y marcar el segundo gol para su equipo. Justamente un minuto y medio después, el extremo izquierdo forastero, Arambur, de un tiro esquinado, por bajo y muy fuerte, marca el tercer gol, que hunde definitivamente al Mirandés y acaba por desdorar completamente a sus hombres.

La línea delantera mirandesa (que ha estado integrada esta tarde por Curriel, Cubillas, Grijuela, Ocio y Diosdado) ha tenido una actuación muy deficiente y no ha existido como tal línea, pues ha habido momentos en el partido en los que el equipo rojinegro se ha volcado sobre la puerta de Moreno, pero estos cinco atacantes tenían totalmente mojada la polvora y han malogrado muchos avances. Todos querían tirar a puerta, todos querían meter el gol, pero unos por otros abundaron en esos fallos y el tiempo se consumió sin poder inaugurar el marcador nadie, por cuanto se refiere al bando local. Esta falta de concentración y ejecución de la delantera ha traído luego la desarticulación de todo el equipo y al final nadie ha dado una a derechas, contagiados del nerviosismo. El arbitraje del guipuzcoano señor Mangado ha sido bueno, pues no ha tenido dificultades en su labor, ni se las ha creado. El Mondragón ha evidenciado que es un equipo muy conjunto, en el que todos sus hombres juegan bien la pelota y están físicamente muy preparados. En cambio, los jugadores mirandeses carecen de fondo físico para aguantar los noventa minutos de juego y en el segundo tiempo muchos de ellos apenas podían con las botas. Las alineaciones presentadas por los dos equipos fueron estas: Mirandés: Quincoces; Martínez, Aramburu, Echevarría; Alvarez, Palix; Curriel, Cubillas, Grijuela, Ocio y Diosdado. Mondragón: Moreno; Larrañaga, Arregui; Divino, Eguidazu; Aramburu, Zubizarreta, Momba, Uricha, Gutiérrez y Arambarre.

Además el juego se realizaba con rapidez y por parte local con entregas precisas y jugadas de mérito que se aplaudieron con calor. No era de extrañar que pasada la primera hora inicial y cuando el Burgos había asegurado con su segundo gol el partido, bajara algo en su tren y permitiera que el juego se hiciera alterno. Pero no había temor por el resultado, ya que el Eibar daba plena sensación de ser imponente ante la infranqueable barrera de nuestros tres defensas, que imposibilitaban el remate de un quinteto eibarés, vacío totalmente de esta calidad.

El segundo tiempo fué de juego menos emocionante, se jugó más reposadamente, pero siempre con la batuta en la mano los locales, que aumentaron el tanto y aún pudieron hacer varios goles más, que si no entraron por ser aciertos del meta eibarés o por suerte adversa para los locales, ya que en una ocasión fué un defensa el que sacó un balón de la línea de gol o como en otra, en las postrimerías del partido en que el tiro de Castillo, salía rebatado por el larguero. Además, en este período el Eibar sacó a relucir un juego bronco, que en varias ocasiones dio lugar a que el partido que interrumpiera para que los jugadores lesionados por las duras entradas fueran atendidos por el masajista. Hemos de reconocer que el sentir general en los corrillos futbolísticos durante la semana venida, no dejaban traslucir demasiado optimismo. Por eso sorprende más el partido jugado por el Burgos. Un partido, que de repetirse en jornadas futuras, permitiría seguir con tranquilidad este campeonato, porque el equipo demostró ayer hasta donde puede llegar. No podemos dejarnos de sugerir para un solo encuentro, máxime ante un rival, duro, sí, pero flojo técnicamente hablando. Mas, por el realizado, por el fondo exhibido y por la concentración habida entre los once jugadores, se puede suponer que el Burgos tendrá lo suficiente y sabrá defender eficazmente su nueva categoría.

**RELOJ DUWARD**  
RELOJ PERFECTO  
Relojería Espada  
Portales Antón, 8

## Resultados y clasificaciones

Presentados por PUBLICIDAD CASTILLA TELEFONO. 2854 GENERAL MOLA, 12 1.º

**PRIMERA DIVISION**

Valladolid, 2; Barcelona, 1.
Español, 0; Real Madrid, 0.
Jáen, 2; Coruña, 3.
Celta, 3; Las Palmas, 3.
At. Madrid, 0; At. Bilbao, 0.
Osasuna, 1; Real Sociedad, 2.
Condal, 0; Zaragoza, 2.
Sevilla, 3; Valencia, 2.

**J. G. E. P. F. C. P.**

Madrid	2	1	1	0	6	0	3
At. Madrid	2	1	1	0	4	0	3
At. Bilbao	2	1	1	0	4	0	3
Zaragoza	2	1	1	0	2	0	3
Las Palmas	2	1	1	0	5	3	3
R. Sociedad	2	1	1	0	3	2	3
Sevilla	2	1	1	0	4	3	3
Barcelona	2	1	1	0	3	2	2
Valencia	2	1	0	1	5	4	2
Valladolid	2	1	0	1	2	5	2
Coruña	2	1	0	1	3	6	2
Español	2	0	1	1	3	1	3
Celta	2	0	1	1	3	5	1
Condal	2	0	1	1	0	6	1
Jáen	2	0	0	2	2	5	0
Osasuna	2	0	0	2	1	4	0

**SEGUNDA DIVISION (Primer grupo)**

Ferrol, 2; Gerona, 2.
Indauchu, 0; Rayo Vallecano, 1.
Baracaldo, 2; Logroñés, 0.
Sestao, 2; Sabadell, 3.
Gijón, 1; La Felguera, 0.
Caudal, 0; Oviedo, 2.
Tarrasa, 0; Avilés, 1.
Santander, 1; Leonesa, 2.
Atavés - Lérida, 1 (Noviembre).
BURGOS, 3; Eibar, 0.

**J. G. E. P. F. C. P.**

Rayo	2	2	0	0	5	0	4
Avilés	2	2	0	0	5	0	4
Sabadell	2	2	0	0	9	2	4
Leonesa	2	2	0	0	4	1	4
Gijón	2	2	0	0	3	1	4
Gerona	2	1	1	0	4	3	3
Alavés	1	1	0	0	2	0	2
BURGOS	2	1	0	1	4	2	0
Oviedo	2	1	0	1	3	2	2
Felguera	2	1	0	1	1	1	2
Indauchu	2	1	0	1	3	3	2
Baracaldo	2	1	0	1	0	0	1
Lérida	1	0	1	0	0	0	1
Santander	2	0	1	1	1	2	1
Ferrol	2	0	0	2	2	4	0
Sestao	2	0	0	2	2	4	0
Logroñés	2	0	0	2	0	3	0
Tarrasa	2	0	0	2	0	5	0
Eibar	2	0	0	2	0	5	0
Caudal	2	0	0	2	6	0	0

**ALZADOR RUIZ**  
MONEDA, 5 BURGOS

**SEGUNDA DIVISION (Segundo grupo)**

**GRUPO SEGUNDO**

Extremadura, 3; Tenerife, 0.
Malaga, 3; At. Ceuta, 1.
Murcia, 4; Puente Genil, 0.
Hércules, 1; Granada, 2.
Levante, 6; Cádiz, 0.
San Fernando, 4; Mostalla, 1.
Jerez, 5; Alicante, 1.
Córdoba, 3; Betis, 2.
Castellón, 3; Eldense, 1.
Algeciras, 3; Badajoz, 1.

**J. G. E. P. F. C. P.**

Granada	2	2	0	0	6	3	4
Levante	2	1	1	0	7	1	3
Jerez	2	1	1	0	5	1	3
Malaga	2	1	1	0	4	1	3
Eldense	2	1	0	1	5	3	2
Murcia	2	1	0	1	6	4	2
Ceuta	2	1	0	1	4	3	2
S. Fernando	2	1	0	1	5	4	2
Badajoz	2	1	0	1	3	3	2
Algeciras	2	1	0	1	4	4	2
Tenerife	2	1	0	1	3	4	2
Castellón	2	1	0	1	3	4	2
Extremadura	2	1	0	1	3	4	2
Alicante	2	1	0	1	4	6	2
Córdoba	2	1	0	1	3	6	2
Cádiz	2	1	0	1	1	6	2
San Fernando	2	0	1	1	2	3	1
Betis	2	0	1	1	2	5	1
Mostalla	2	0	1	1	2	5	1
P. Genil	2	0	1	1	1	5	1
Hércules	2	0	0	2	1	3	0

**TERCERA DIVISION (Grupo décimo cuarto)**

Castilla, 5. Ciudad Rodrigo, 1.
Salamanca, 2. JUVENTUD, 1.
Júpiter L. 5. Benavente, 1.
Ponferrada, 3. Europa, 1.
Juvenil, 3. Béjar, 0.
Júpiter V., 3. San Pedro, 1.
Zamora, 3. Salmantino, 1.
G. ARANDINA, 3. Salesianos, 0.
Hullera, 1. At. Palencia, 1.

**J. G. E. P. F. C. P.**

At. Zamora	2	2	0	0	6	3	4
J. Leonés	2	1	1	0	6	1	3
At. Palentino	2	1	1	0	2	1	3
Juvenil	2	1	0	0	3	0	2
Júpiter V.	2	1	0	1	3	2	2
Ponferrada	1	1	0	0	3	1	2
Castilla	2	1	0	1	5	3	2
ARANDINA	2	1	0	1	3	1	2
JUVENTUD	2	1	0	1	3	2	2
Hullera	2	0	2	0	2	2	2
Salamanca	2	1	0	1	3	4	2
Salmantino	2	1	0	1	1	3	2
Benavente	2	1	0	1	3	6	2
Europa	2	0	1	1	2	4	1
C. Rodrigo	2	0	1	1	2	6	1
San Pedro	1	0	0	1	1	3	0
Salesianos	2	0	0	2	2	6	0
Béjar	1	0	0	1	0	3	0

**Virgilio Sánchez**  
Sacos nuevos y usados  
Compra venta de botellas  
S. Pedro y S. Felices, 37, Ddo.  
Teléfono 3076

**TERCERA DIVISION (Grupo cuarto)**

Iruña, 0. Aléives, 2.
Calahorra, 4. Azcoyen, 0.
Villafranca, 6. Castejón, 2.
Elgoibar, 7. Vitoria, 1.
MIRANDES, 0. Mondragón, 3.
Irún, 0. Anaitasuna, 0.
Hernani, 3. Beasain, 2.
Touring, 5. Peña Sport, 0.
Tudelano, 3. Oberena, 0.

**J. G. E. P. F. C. P.**

Touring	2	2	0	0	7	1	4
Tudelano	2	2	0	0	6	1	4
Calahorra	2	1	1	0	4	0	3
Anaitasuna	2	1	1	0	3	4	3
Villafranca	1	1	0	0	6	2	2
Elgoibar	2	1	0	1	8	3	2
Beasain	2	1	0	1	7	4	2
Mondragón	2	1	0	1	4	3	2
Azcoyen	2	1	0	1	6	5	2
Aléives	2	1	0	1	3	3	2
MIRANDES	2	1	0	1	2	4	2
Hernani	2	1	0	1	5	6	2
Peña Sport	2	1	0	1	4	7	2
Castejón	2	0	1	1	2	6	1
Irún	2	0	1	1	1	5	1
Oberena	2	0	0	2	1	5	0
Vitoria	2	0	0	2	1	7	0
Iruña	2	0	0	2	1	8	0

**La mejor bebida**  
Cerveza  
La mejor cerveza  
El León

**LA QUINIELA GANADORA**

Español-Madrid	x
Jáen-Coruña	x
Celta-Las Palmas	x
At. Madrid-At. Bilbao	x
Osasuna-R. Sociedad	x
Sevilla-Valencia	1
Ferrol-Gerona	x
Caudal-Oviedo	x
Santander-Leonesa	x
Extremadura-Tenerife	1
Hércules-Granada	x
San Fernando-Mostalla	1
Córdoba-Betis	1
Tarrasa-Avilés	2

**AJEDREZ**  
Barcelona.—Se iniciaron ayer los campeonatos de España de ajedrez, de primera categoría, y sus resultados fueron: Llado vence a